

**Alkotmány napi ünnepek országsszerte**

**Látványos kompozíciók,  
nagy érdeklődés  
a debreceni virágkarneválon**

**HÍDI VÁSÁR A HORTOBÁGYON**

Augusztus 20-án már a kora reggeli órákban megindult az emberek áradata a lakótelepekről, Debrecen külső részeiből a virágkarneváli felvonulás útvonalára felé. Hat óra tájban a Vörösi Hadsereg útján emberek százai ültek a padokon a magukkal hozott ülőpárnákon, kempingszékeken és a fűvön. A városközpont felé vezető fő útvonalakon sűrűsödött a forgalom. Pedig az időjárás nem sok jóval biztatózott. Szerdán délután többször is zápor zúdult végig a Nagyerdőn, csütörtökön pedig is borús volt az ég, esőre hajlott az idő. De aztán a napisten kegyes volt, megérezte: főszereplővé válik majd ezen a napon. Nyolc óra körül kiderült, fellélegeztek a karneváli szervezők: most már minden rendben lesz, megússzuk eső nélkül!

A Petőfi téren felsorakoztak a virágkocsik és a résztvevő együttesek, a Béke útja elején pedig a karneváli futás résztvevői gyűlekeztek. Nyolc óra 15 perckor mintegy 400 vállalkozó kedű futó rajtot a tömegverseny résztvevőjeként, hogy lefutva az öt kilométeres távot, célba érjen a Nagyerdei stadionba. Negyedórával később, nyolc óra 30 perckor kezdetét vette a XVIII. debreceni virágkarnevál. Sütött a nap, kellemes volt az idő, ekkor már nemcsak a Vörösi Hadsereg útja, de a Bethlen utca, a Tanácsköztársaság útja és a Nagyerdei körút is megtelt érdeklődőkkel. A felvonulás 9 órakor ért az Aranybika elé, a televízió itt készített felvételt és adott egy félórás közvetítést a karneválról. A Nagyerdei stadion felé haladó menetben résztvevő együttesek a város több pontján megálltak rövid időre, s a nézők megtekinthették látványos táncaikat, mozgáskompozícióikat. A szervezők nagyon tudatosan és ötletesen alakították a felvonulás szerkezetét. Egy-



Hélosz napisten harciszekéren. A Biogal Gyógyszergyár első díjas virágkocsija

egy virágkocsit zenekarok és csoportok követték, s az egységet pedig néptánc együttes zárta. Így mindig volt látvány. A Nagyerdei stadionban, amikor 9 órakor megkezdődött a zenés szórakoztató program, már telt ház volt. 18 ezren várták a gálaműsor kezdetét. Beérkeztek a virágkarneváli futás helyezettjei, láttunk repülőmódellezőket, majd a magyar

sportakrobatikai válogatott bemutatója következett, végül a Debreceni Hélosz Zenekara szórakoztatta a közönséget. Némi késéssel kezdődött az igazi virágkarneváli bemutató. A zsűri tagjai ezúttal is a tribünnel szemben foglaltak helyet a jól ismert kosarakban. Az elnöki tisztelet Horvát János, a Magyar Televízió fősztályvezetője látta el, tagjai

pedig Endrei Judit, a Magyar Televízió bemondója, Szilágyi Katalin, a DMVSC világválogatott kézilabdázója, Kertész Gyula érdemes művész, a Csokonai Színház igazgatója, dr. Radó Dezső kertészmérnök, dr. Tar Károly, a Debreceni Városi Tanács művelődési osztályának vezetője és Lukovics András, a szervezőbizottság titkára voltak.

**Karneváli gála a stadionban**

Tíz óra 20 perckor gőrdült be a Nagyerdei stadion északi kapuján a virágkarneváli szervezőbizottságának nyitóköszöntője. Debrecen címerét 40 ezer szál élő virágból készítették a virágkötők, a kocsi platóján pedig két taláros fanfárosok szóltatták meg a szignált — a Debreceni Rézfúvós Együttes tagjai. A virágkocsit a Kőlcsey Művelődési

Központ majorette csoportja és a Debreceni Ifjúsági Fúvószenekar követte. A fehér miniszoknyás, kék blézerezes lányok temperamentumos táncát vastaps fogadta. A Debreceni Állami Gazdaság és a Tartósítóipari Kombinát kompozíciója, a Sárkányshov monumentálisával, ötletes játékoságával a mesék világát idézte. A háromfejű, tüzes szemű sár-

kányt a Tóth Árpád Gimnázium lila fürdőruhás, fehér kalapos, sétapálcás csinos lánykoszorúja kísérte. Mint később kiderült, a karneváli egyik legdekoratívabb együttese. A Liszt Ferenc Zene-művészeti Főiskola fúvószenekara kapcsolódott produkciójukhoz. Sumenből érkezett a Madara táncegyüttes.

(Folytatás a 3. oldalon)

**Süsü, a sárkány**



**Nyuszibugi. A Tócskerti Általános Iskola és Gimnázium csoportja**



**Alkotmány napi nagygyűlések**

Jeles napot ünnepelt, köszöntött csütörtökön az ország: megemlékeztek az államalapító István királyról, a dolgozó nép hatalmát 38 esztendeje szentesítő szocialista alkotmányról, s megszüntették a friss örletű lisztből süttött új kenyeret. Aratási felvonulások, népművészeti vásárok színesítették a programot, sok helyütt adtak műsort táncosok, dalosok. Számos községben, városban tartottak alkotmány napi nagygyűlést, munkás-paraszt találkozót.

Miskolcon, a Csanyik-völgyben Gáspár Sándor, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a SZOT elnöke volt a nagygyűlés szónoka:

— A kor kihívása ma semmivel sem kisebb, mint volt István idejében — mondotta előjáróban. — Az akkori kihívásra az egyetlen bölcs válasz az államalapítás volt. Manapság is választópontra állunk, de más miatt. Az új társadalom lehetőségeit még nem használtuk ki, mert azokat vagy féloldalasan ismertük fel, vagy sok hibával és következetlenül alkalmaztuk. Eppen ezért a mai kihívásra társadalmunknak egyetlen lehetséges felelete van: a gazdasági és a politikai gyakorlat megújítása. Az MSZMP Központi Bizottsága hosszas megfontolás és felelősségteljes mérlegelés után határozta meg a tennivalók fő irányait. Az állásfoglalás az előrehaladást a realitásokról, az ország és a nép adottságaira alapozza. Azonban ez a jó, reális program sem ér semmit megvalósítóinak eltökéltsége, lendülete nélkül. Következésképpen arra van szükség, hogy minden ágazat, minden üzem, minden vezető és dolgozó ennek szellemében végezze munkáját. Ma létkérdésünk az együttgondolkodás, a közös cselekvés.

Répecelon Medgyessy Péter pénzügyminiszter beszélt: Bevezetőben megemlékezett az államalapítóról, aki szilárd politikai hitvallásával, az új iránti fogékonyságával írta be nevét történelmünkbe. Kiemelte István királyt az azt a felismerést, hogy nem lehet megtorpanni, mert a megállás a pusztulást jelenti, együtt kell változni a világgal, alkalmazkodni kell, s az alkalmazkodás mindig áldozatot is jelent.

Rátérve országunk mai helyzetére, a pénzügyminiszter hangsúlyozta: gondjaink arra utalnak, hogy fejlődésünk mai szakaszában nem találtuk meg az élet által felvetett kérdésekre a magyar viszonyoknak legjobban megfelelő, szocialista választ. Az MSZMP Központi Bizottsága ez év júliusában gondos vizsgálat alá vette az elmúlt években felhalmozódott feszültségeket és ellentmondásokat. Különösen nagy figyelem kíséri gazdasági gondjainkat és feladatainkat, hiszen ismert, hogy társadalmi fejlődésünk alapjai elsődlegesen a gazdaságban teremthetők meg.

Opusztaszeren, a nemzeti Történelmi Emlékparkban Szűrös Máttyás, az MSZMP Központi Bizottságának titkára szökött az ünneplőkhöz:

— Most nem kevés gond, társadalmi és gazdasági feszültség, növekvő közösségi és egyéni próbatételek közepe ünnepelünk. Népünk aggodalommal és várakozással szeli meg kenyerét: dolgozott, verítékezett, de vajon jut-e ennyi jövőre is? Ma már mindenki számára érzelhető: országunk előrehaladása ismét fordulóponthoz érkezett, a haza ma is választópontra áll. A tét — István király óta bizony nem először — most sem kisebb, mint a magyarjág jövője. A Központi Bizottság több hónapos előkészítő munka, széles körű, eleven, sokszor szenvedélyes, de mindig jobbító szándékú társadalmi vita után fogadta el július 2-i ülésén a gazdasági és társadalmi kibontakozás programját. A dokumentum tükrözi azt a felismerést, hogy nehéz helyzetünkben csak úgy kerülhetünk ki, ha a gazdasági és a társadalmi-politikai reformfolyamatok együttesen, azonos lendülettel haladnak előre. Más szóval a magyarországi szocializmus átfogó megújulására van szükség.

A társadalmi viták tapasztalatai is azt mutatták, hogy az ország vezetése csak akkor járhat el a néptől cselekvő támogatást, áldozatot, ha képes pontos helyzetképet adni, az okokat őszintén feltárni, a célokat világosan megjelölni, ha nem kerül meg a felelősség kérdését sem, egy szóval ha nyíltan politizál. Tudjuk, hogy a fogyasztás további korlátozása mellett népünk csak akkor mozgósítható újabb tettekre, ha a kibontakozási program végrehajtása során meggyőződik a vezetés megújulási képességéről, cselekvési egységéről. Az embereknek látniuk kell a jövőbeli előnyöket és azokat a biztosítékokat, amelyek szavatolják, hogy a becsületes, szorgalmas emberek önhibájukon kívül nem sodródhatnak a társadalom peremére.

Kisújszálláson Maróthy László, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese mondott beszédet:

— A Szent István-i példa a mai kor számára is tanulságos — mondotta bevezetőben. — Ha nem alkalmazkodnánk a megújuló, modernizálódó szocializmus követelményeihez, az átalakuló világ gazdasági és műszaki fejlődés igényeihez, ha nem tudjuk megújítani gondolkodásunkat és értékrendünket, kíméletlenül leszakadunk, kiszolgáltatottakká válunk, felmorzsolódnak a társadalmi rendszerek, a világ gazdaság nemzetek között is folyó versenyben.

— Mai ünnepét népünk tisztá önértéssel üli, mert nagyot alkotott. Korábbi önmagához képest magasra emelkedett szellemi értékekben és anyagi javakban egyaránt. A világ dolgairól vallott felfogásunk és cselekedeteink megbecsülést szereztek a magyar népek az egész földkerekségen. Az ország erős és szilárd szövetség tagja, s ez jelenének és jövőjének is biztos támasza — hangsúlyozta Maróthy László.

Bábolnán Pozsgay Imre, a Hazafias Népfront Országos Tanácsának főtitkára méltatta az ünnep jelentőségét:

Augusztus 20-án, a nemzeti összefogás, a társadalmi közmegegyezés, szövetségi politikánk ünnepén illő módon emlékezünk meg az ezer évvel ezelőtti államalapításról. Ismereteinkből úgy tudjuk: a mintegy 1100 évvel ezelőtti honfoglalás, Európában való meggyökeresedésünk után az első világtörténelmi jelentőségű vállalkozás a magyar állam megalapítása volt. Ezt az eseményt Szent István király nevéhez, emlékéhez fűzzük, kapcsoljuk, jóllehet a magyar történelemből megtanulhattuk: már a korábbi nagy fejedelmek is — az európai nyomás és a Kárpát-medencében tapasztalt hatására — felismerték, hogy állami szervezet, s az európai eszmekörbe való bekapcsolódás nélkül nem lesz tartós hazája a magyarságnak ezen a tájon. Jól tudták: új intézményekre és új eszmékre van szükség ahhoz, hogy ország legyen a törzsszövetségből. István — már koronás királyként — ezt a művet folytatta, amikor az idők szavára hallgatva, eszméi vezérelvül a római kereszténységet, politikai alapulvul pedig az önálló magyar államiságot vállalta. S bár az írott alkotmány fogalmát akkor még nem ismerték, mégis alkotmányt teremtett gondolataival, intelmeivel, olyan alkotmányt, amely évszázadokon át szavatolni tudta e térségben — Magyarország államiságával együtt — egy épülő haza, egy kiteljesedő nemzet létfeltételeit.

# Ünnepségek Budapesten

## Tisztavató az Országháznál

Az alkotmány ünnepén, csütörtökön az Országház épülete előtt, több ezer érdeklődő jelenlétében, immár 13. alkalommal avatták fel ünnepélyes külsőségek között a Magyar Néphadsereg és a Határőrség új tisztjeit. A hagyományos eseményen a Kossuth Lajos Katonai Főiskolán, a Zalka Máté Katonai Műszaki Főiskolán, a Kilián György Repülő-Műszaki Főiskolán végeztek, valamint a Karikás Frigyes Katonai Kollégium állományába tartozó és a külföldi katonai tanintézetekben, a hazai polgári felsőoktatási intézményekben végzett friss diplomás tiszttek tettek fogadalmat. A néphadsereg katonai főiskoláin végezettek száma a szokásos létszámnak mintegy kétszerese volt, a képzés 4 éves idejét ugyanis három esztendőre csökkentették, s így negyedikéssel mellett az első ízben harmadik évfolyamon végzett hallgatókat is felavatták.

Az állami zászló előtt díszörség sorakozott fel, a tere bevonultak néphadseregünk új tisztjei, az emelvényen elfoglalták helyüket az ünnepség meghívottjai: Fejtő György, az MSZMP Központi Bizottságának titkára, Horváth István, a Minisztertanács elnökhelyettese, Kamara János belügyminiszter, továbbá politikai és társadalmi életünk más vezető személyiségei. Részt vett a tisztavató ünnepségen a néphadsereg és a társ fegyveres testületek sok vezetője, a tábornoki kar számos tagja, ott voltak a katonai tanintézetek parancsnokai, az ifjú tisztiek hozzátartozói is. Jelen volt Fedót Krišda hadserégtábornok, a Varsói Szerződés Tagállamai Egyesített Fegyveres Erőfőparancsnokának magyarországi képviselője és Alekszej Gyemidov vezérezered, az ideiglenesen hazánkban állomásozó szovjet déli hadserégszerep parancsnoka. Az ünnepségen részt vett a hazánkban akkreditált külföldi katonai és légügyi attasé testület több tagja.

Pontosan fél 10 órakor kürtösó harsant: megérkezett Kárpáti Ferenc vezérezered, honvédelmi miniszter, aki fogadta Kazai Barna vezérezerednek, a Kossuth Lajos Katonai Főiskola parancsnokának jelentését, majd ellépett a felsorakozott díszrezed előtt, s köszöntötte az ifjú tiszteket. Néhány perccel fél 10 után az ezerevés történelmünk dicső korszakaira emlékeztető zászlókat katonai pompával, Liszt Ferenc XIV. rapszódijának hangjaira vitték az állami zászlóhoz.

Ezután a Himnusz következett, majd az ifjú tisztiek fogadalmat tettek nemes hivatásuk teljesítésére; nekikben Magyar Tibor főhadnagy mondta a tiszti fogadalom szövegét. Ezután a Szózat következett, amelyet a Magyar Néphadsereg Művészegyüttesének Férfikára adott elő, majd Kárpáti Ferenc mondott beszédet.

Szocialista hadserégünk szép hagyománya, hogy az önálló államiságot, a társadalmi és a nemzeti függetlenséget évszázadokon át védelmező nemzedékekre emlékeztetve, a magyar nép és hadserége összeforrtaságát jelképezve, az Országház és az állami zászló előtt tesznek fogadalmat fegyveres erők, ifjú tisztjei arra, hogy társadalmi rendünket, szeretett hazánkat, annak határait felelősséggel és áldozatkészen fogják védelmezni — hangoztatta.

Pártunk ószinte, nyílt elvi politikája elvezi a legszélesebb tömegek bizalmát és támogatását — emelte ki a szóznok. Bizakodók vagyunk jövőnkkel illetően azért is, mert fejlődésünk biztos hátterétől szolgálnak a Szovjetunióban és a testvéri szocialista országokban a szocializmus megújulása jegeyében kibontakozó folyamatok. Ezzel kapcsolatban rámutatott: magunkénak valljuk és teljes mértékben támogatjuk a Szovjetunió nagy horderejű kezdeményezéseit, erőfeszítéseit, amelyeket az egész emberiség érdekeit szem előtt tartva a világ biztonságáért, a béke megőrzéséért fejt ki.

Tudnunk kell azt is, hogy még erősen tartják magukat azok az erők, amelyek nem képesek túllépni önos érdekeiken — hangsúlyozta. Lázasan tevékenykednek ma is új, még veszedelmesebb fegyverfajták kísérletezésében és rendszerbeállításán. Nem tettek le arról a reményükről, hogy egvaldó engedelményekre kényszeríthetik a szocialista országok közösséget. Mindezek miatt az enyhülésnek, a kölcsönös bizalom kialakításának ma még komoly akadályai vannak.

Ez indokolja hogy a Varsói Szerződés tagállamai fegyveres erőkkel kénytelenek olvanyállamtelben és szinten tartani, hogy továbbra is fennmaradjon a háború megakadályozásának döntő tényezője a katonai, stratégiai erőegyensúly. Ilyen elgondolásból mi is alapvető nemzeti érdekünknek tartjuk, hogy országunk teherbíró képességével összhangban mindent megtegyünk hazánk, a szocializmus, a béke védelmében, hogy a Magyar Néphadsereg méltó partnere legyen szövetségeseinknek.

Ezután felhangzott az Internacionálé, majd a frissen avatott tisztiek a Klapkainduló hangjaira díszmenetben vonultak el előljáróik és az állami zászló előtt.

## Vízi- és légi parádé

Az alkotmány, az államalapítás és az új kenyér ünnepének egyik leglátványosabb s legnépszerűbb eseménye a fővárosban ezúttal is a dunai vízi- és légi parádé volt. A budapesti honvédelmi napot immár 26. alkalommal rendezte meg a Magyar Honvédelmi Szövetség a Magyar Néphadsereg kijelölt alakulatainak, valamint a főváros

állami és társadalmi szerveinek közreműködésével.

Az időjárás ezúttal kegyeibe fogadta a nagyszabású bemutató résztvevőit és az érdeklődő nézősereget: a lépcsőkről, a dunai rakpartokról, a tribünokról több tízezen kísérték figyelemmel a vízi és légi felvonulást. A rendezők számos újdonságot kínáló csaknem kétórás programról gondoskodtak. Szocialista alkotmányunk törvénybe iktatásának 39. évfordulóján a színes, pergő műsor tartalmát ezúttal is a békeakarát és a honvédelem egységének gondolata övezte.

A Parlament előtti, nemzetiszínű és vörös lobogókkal díszített Duna-parton fél 11-kor fanfórk hangjai jelezték a parádé kezdetét. Elsőként a Magyar Evezős Szövetség Alkotmány-kupa elnevezésű, evezősnyolcasoknak kiírt versenyét láthatták az érdeklődők. A dunai felvonulást a Magyar Népköztársaság és az MHSZ címerével, nemzeti zászlóval díszített szárnyas hajó nyitotta meg. A BM vízrendészeti kapitányának fellobogozott motorcsónakjai következtek, s fölöttük helikopterek húztak el. Mögöttük motoros repülőgépek érkeztek Eljen a párt, Köszöntjük az alkotmányt, Technika, sport, honvédelem felirattal szalagsíkokat húzva. Ezután neves magyar versenyzők részvételével katamarán típusú motorcsónak-bemutató szórakoztatta a jelenlévőket, mialatt a légtérben körözött egy új, hazai tervezésű, kétfedeles motoros kis repülőgép. A nézők érdeklődéssel figyelték a motoros műrepülő kötelek látványos bemutatóját, s a rádióirányítású repülőmodellek valóshű fordulatait, figuráit.

A szervezők pillanatnyi szünetet sem hagytak: a folyón az MHSZ hajói haladtak lefelé, nyomukban a Magyar Néphadsereg úszó harci és szállító járművei, valamint a flottila egységei tüntek fel, díszsörtűekkel köszöntve a nézőket. Ezután különleges élményt nyújtó produkció következett: úszó pontonokon haditorna és sportbemutatók köztölték le a nézők figyelmét, miközben az egyik szállító járművön a vesprémi helyőrségi zenekar fúvósai adtak műsor.

Az ejtőernyős ugrásoknak ezúttal kedvezett az időjárás, így az elmúlt két évben hiába várt programnak különösen örültek a jelenlévők.

Nagy tetszést arattak a kétszemélyes, motoros sárkányrepülőből ejtőernyővel vízbe ereszkedő sportolók, s a néphadsereg légi desszantjának bemutatója után is felcsattant az elismerést jelző taps. A budapesti honvédelmi nap résztvevői légi felvonulással búcsúztak a közönségtől.

## Zenés őrségváltás

A budapesti honvédelmi nap, a dunai vízi- és légi parádé után csütörtökön zenés őrségváltást tartottak az Országház előtt, az alkotmány ünnepének tiszteletére felvont állami zászlónál. Az őrségváltást követően a Magyar Néphadsereg Központi Zenekara térzenével szórakoztatta a látványos katonai ceremóniára összegyűlt érdeklődőket.

## Tűzijáték

Az alkotmány napjára ünnepségek sötét színpompás tűzparádé zárta a fővárosban. A nap fénypontjaként megrendezett tűzijátékra több hónapos gondos munkával készült fel a Magyar Néphadsereg katonái és a Nitrokémia Ipartelepek szakemberei, akik mintegy 10 tonnányi robbanóanyag felhasználásával csaknem 5 ezer, változatos hang- és színhatást kiváltó röpentyűt, rakétát telepítettek a Citadellán, a Gellért-szobornál, a Gellért rakparton, illetve a várfalon és az Erzsébet hidon.

A látványos esemény az idén is érdeklődők tízezreit vonzotta a parádé színhelyére; budapestiek, vidékről érkező látogatók és a főváros külföldi vendégei közül többen már este 8 óratól elfoglalták helyüket a pesti rakparton, illetve a környező épületek magasabb pontjain, s benépesültek a budai Duna-part távolabbi szakaszai is. A sötét beállítással — az immár több mint két évtizedes múltira visszatekintő hagyományoknak megfelelően — 9 órakor röpentek a magasba a tűzijáték nyitányát jelző világítótoroktatók, majd megkezdődött a tűzfúgurák ezreire, a programot kísérő hangulatfestő zenére és az esti égbolton pásztázó színes fényoszlopok játékkára komponált felorás műsor. Egmás után bomlottak ki az esti főváros felett a színskála valamennyi árnyalatában pompázó tűzrózák, fényzalagok, égő zuhata-gok. A Citadellán lángnyelvek formázták meg a 42-es számot, hazánk felszabadulásának évfordulóját idézve, majd bengál-égők színes lángözöne zárta a pergő bemutatót.

## Zászlólevonás

Péntek reggel ünnepélyesen, katonai tiszteletadással bevonták a Magyar Népköztársaság állami lobogóját, amelyet az alkotmány ünnepének tiszteletére vontak fel az Országház előtt, a Kossuth Lajos téren. A Gellért-hegyi felszabadulási emlékműnél ugyancsak ünnepélyes külsőségek között, katonai tisztelettel vonták le a nemzeti zászlót, valamint a nemzetközi munkásmozgalom vörös lobogóját. (MTI)

## Megyei pártdelegáció utazott Romániába

Augusztus 21-én Tóth Imre, a megyei pártbizottság titkára vezetésével megyei pártdelegáció utazott Romániába, a Román Szocialista Köztársaság augusztus 23-i felszabadulási ünnepségére a Román Kommunista Párt Bihar Megyei Bizottságának meghívására. A küldöttséget, amelynek tagjai Fazekas Károly, a megyei párt-veghajtóbizottság tagja és Baltavári Ildikó, a Biogal pártbizottságának titkára, az ártándi határállomásig elkísérte Magyar József, az MSZMP Hajdú-Bihar Megyei Bizottságának titkára. A küldöttség augusztus 24-én érkezik vissza Romániából.

## Királysírleletek

Előreláthatóan másfél évi munkát ad még a szakembereknek a székesfehérvári középkori romkertben 1984-ben kibontott közös sírkamra leletegyüttesének vizsgálata.

A Szent István által alapított bazilikában tizenöt uralkodót, Árpád-házi és vegyesházi királyunkat temették el. Bolydíttatlanul csupán III. Béla és felesége, Antiochiai Anna nyughelyét sikerült megtalálniuk a régészeknek 1848-ban. Azt követően még hat alkalommal kutattak a hajdani bazilika maradványai, illetve koronás uralkodóink sírjai után. Az 1936—37-es ásátások során egy múlt századi sírkamrából tárták fel azt a leletegyüttest — vázsontokat és koponyákat — amelyeket egy évvel később közös sírba temettek.

## A KÖZÉLET HÍREI

Augusztus 22-én elutazott megyénkbeli a Litván SZSZK Kommunista Pártja Központi Bizottságának husztagú küldöttsége. A vendégek augusztus 17-én érkeztek a megyébe, s az elmúlt napokban gazdasági, kulturális és politikai életünket tanulmányozták.

Mórocz Lajos altábornagy, honvédelmi minisztériumi államtitkár, aki Jaakko Valtanen tábornoknak, a Finn Védelmi Erők főparancsnokának meghívására kétnapos, hivatalos baráti látogatást tett Finnországban, szombaton hazaérkezett Budapestre. Mórocz Lajost pénteken fogadta Mauno Koivisto finn köztársasági elnök. (MTI)

## Befejeződött az idegtudományok II. világkongresszusa

Budapesten pénteken befejeződött az idegtudományok II. világkongresszusa, amelyen hatvan országból 3600 kutató vett részt. Huszonegy szimpózium, hatvan műhelybeszélgetés és 30 kerekasztal-tanácskozás szolgált arra, hogy a kutatók közvetlenül, személyesen is megvitathassák tudományos részterületeik legközvetlenebb problémáit.

Dominick Purpura professor, a Nemzetközi Agykutatási Szervezet (IBRO) elnöke, pénteken a kongresszus munkáját értékelő sajtótájékoztatót elmondta: a tudományág mind az idegi legnagyobb szabású rendezvényén nyilvánvalóvá vált, hogy a kutatók közel kerültek az agyműködés több finom részletének megismeréséhez is. Kiemelkedő érdeklődést keltettek a világkongresszuson az idegnövekedési faktorok felfedezéséről és működéséről, az emberi szervezetben

## Magyar vezetők üdvözlő távirata

Kádár János, a Magyar Szocialista Munkáspárt főtitkára,  
Németh Károly, a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke,  
Grósz Károly, a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke üdvözlő táviratot küldött Románia nemzeti ünnepe alkalmából  
Nicolae Ceausescu elvtársnak, a Román Kommunista Párt főtitkárnak, a Román Szocialista Köztársaság elnökének és  
Constantin Dascalu elvtársnak, a Román Szocialista Köztársaság kormányának első miniszterének.

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága, a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa és kormánya nevében üdvözlötünk és jókívánásainak küldjük Önöknek nemzeti ünnepük, országuk felszabadulásának 49. évfordulója alkalmából. Pártunk és kormányunk tartós törekvése, hogy a marxizmus-leninizmus eszméi és az internacionalista szolidaritás alapján a két ország együttműködése az élet valamennyi területén fejlődjön. Meggyőződésünk, hogy magas szintű megállapodásaink és megbeszéléseink szellemében közös cselekvéssel előrelépést érhetünk el a jószomszédi viszony, a magyar és a román nép érdekeit szolgáló barátság és együttműködés terén. Nemzeti ünnepük alkalmából sikereket kívánunk Önöknek, Románia népeinek a szocializmus építésében, a béke védelméért és a nemzetközi biztonság erősítéséért kifejtett tevékenységükben.

Sarlós István, az Országgyűlés elnöke Nicolae Giosant, a Nagy Nemzetgyűlés elnökét, a KISZ Központi Bizottsága, a SZOT, a Hazafias Néppárt Országos Tanácsa, a Magyar Nők Országos Tanácsa és az Országos Békatanács pedig román partnerszervezetét üdvözlötte Románia nemzeti ünnepe alkalmából. (MTI)

## Románia ünnepén

A romániai hazafias és közös társadalmi rendszer és ideológia, nemkülönben a Varsói Szerződés és a KGST-hez való tartozásunk. A Magyar Szocialista Munkáspárt és a Román Kommunista Párt legfelső vezetői 1977-ben megállapodtak, hogy minden területen fejlesztjük kapcsolatunkat. A Kádár János és Nicolae Ceausescu által aláírt közös közlemény nyilvánosan is deklarálta, hogy az országainkban élő magyar, illetve román nemzetiségű két ország baráti kapcsolatainkat fejlesztésének fontos tényezője. Mi a magunk részéről következetesen betartjuk a megállapodást, és abban vagyunk érdekelték, hogy a Romániában élő magyarok is anyanyelvüket megőrizve, nemzetiségi kultúrájukat fejlesztve a Román Szocialista Köztársaság többi állampolgáraival egyenrangúan vegyenek részt a szocializmus építésében.

A felszabadulás után Európa és szocializmus választó részében a politikai változások nemcsak a fejlődést gyorsították meg, hanem a szomszédos országok és népek közötti egységesebb viszony kialakítására is lehetőséget teremtettek. Románia és Magyarország 1948-ban barátsági, együttműködési és kölcsönös segélynyújtási szerződést írt alá, amelyet 1972-ben megújítottak. Összekötött bennünket a csolatainak erősítésében.

A két szomszédos szocialista országnak és népeinek egyaránt érdeke, hogy megoldja a köztünk létező vitás kérdéseket és a barátság szálait erősítse fejlesse együttműködését minden területen. Ebben a tudatban köszöntjük Románia ünnepét és kívánjuk, érjen el további sikereket a szocializmus építésében. A béke és biztonság megszilárdításában, országaink kapcsolatának erősítésében.

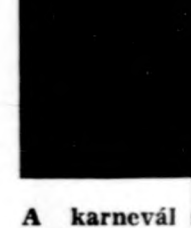
Az IBRO vezetői kiemelték, hogy a kongresszus tudományos munkájához nagyban hozzájárult a háromszáz magyar kutató részvétele. A magyar tudósoknak élenjáró eredményeik vannak a mesterséges intelligencia kutatásában és az agyszövet-átültetésben is. Ádám György akadémikus az idegtudományok II. világkongresszusának záró sajtótájékoztatóján azt hangsúlyozta, hogy a hazánkban rendezett kongresszus a magyar tudomány elismerése volt.

## VIRA

(Folytatás a...

amely a bolg...  
lágából nyújt...  
korra valót...  
Városgazdálko...  
és a Kertész...  
virágkocsija...  
tészány" nev...  
Építők Hajdú...  
hortobágyi bo...  
túltüvegestá...  
zett. Ezután...  
só Nyugat-E...  
zett csoport...  
jötték el a...  
színes kosztü...  
gos zászlóka...  
szadozva szó...  
közönséget.

A Biogal G...  
mint az elmú...  
újjra a Helia...  
lád virágba



Igy látta a zsi...

# VIRÁGKARNEVÁL DEBRECENBEN

(Folytatás az 1. oldalról)

amely a bolgár folklór világából nyújtott át egy csokorra valót. A Debreceni Városgazdálkodási Vállalat és a Kertészeti Egyesülés virágkocsija a „Szép kertészlány” nevet kapta. Az Építők Hajdú Táncegyüttese hortobágyi botos- és dunántúli üvegestáncokkal jelentkezett. Ezután láthattuk az első Nyugat-Európából érkezett csoportot. Belgiumból jöttek el a zászlóforgatók, színes kosztumban, a virágos zászlókkal ügyesen játszódva szórakoztatták a közönséget.

A Biogal Gyógyszergyár — mint az elmúlt években is — úrra a Hella-D termékcsalád virágba álmódott reklám-



A karnevál sztárja, a wittenbergi mestertáncos kislány



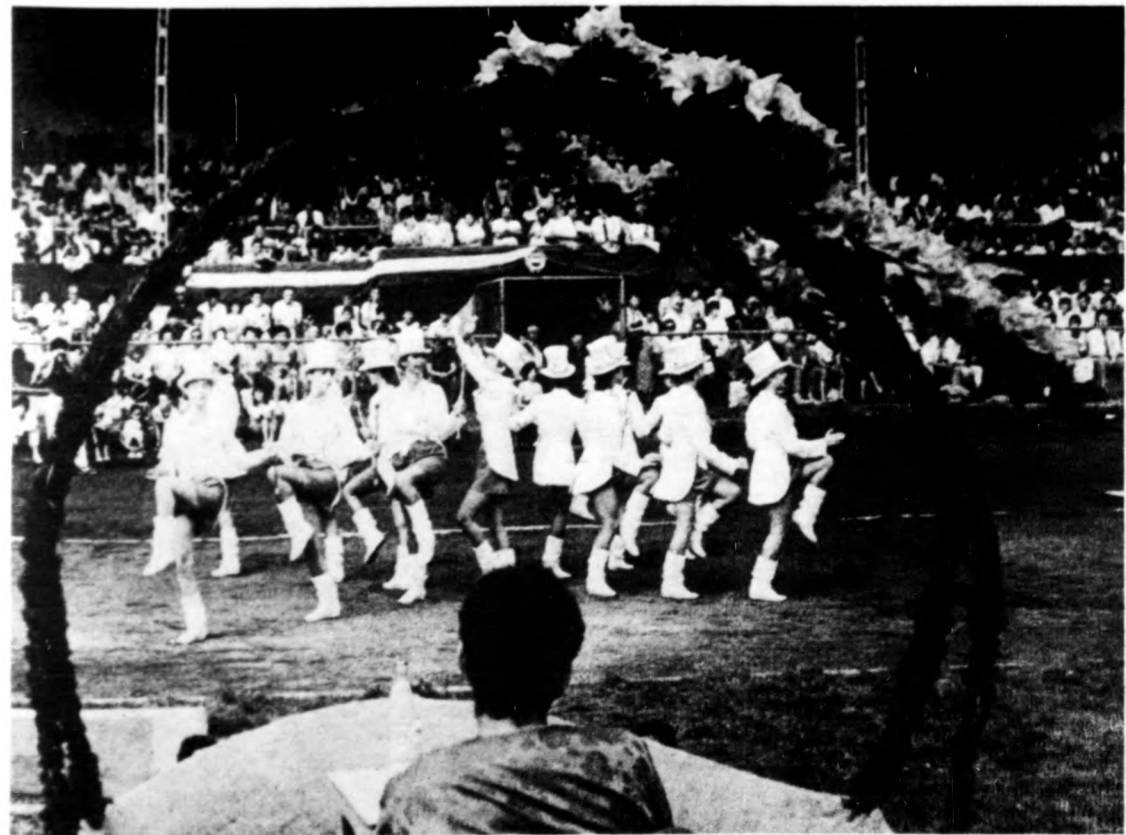
Litván táncosok Kaunasból

lámkompozíciójával jelentkezett. Hélios napisten harci kocsiját négy fehér ló röpítette, olyan volt a kompozíció, mint egy remekül megalkotott szobor. A virágból készült paripák szinte éltek. (Már ekkor érezni lehetett, hogy az idei virágkarnevál győztese ez a virágkocsis lesz). A Franciaországból, Vandé megyéből érkezett Bouin néptáncegyüttes fekete ruhás öregeit figyelhetjük ezután, majd a Debreceni Úttörőzenekar és a Kölcsey Művelődési Központ táncosportja következett, mintegy ellenpontként. Kék és piros fodros ruhában kicsike és nagyobbacska lányok önfeladott táncos játékaikat tapolták a közönség.

Az Alföldi Nyomda és a MÁV Járműjavító Üzem egy virág meseleppelrel kedveskedett a fiatalabb nemzedéknek. A forgó képeslapokon a gyermekek kedves mesefigurái jelentek meg. Az ÁFÉSZ—MÁV Járműjavító Bocskai Táncegyüttese követte a kompozíciót, majd a Stuttgartból a karneválra látogató Blau-Weis menetzenekar és a majorette csoport következett. Az élen fehér parókás gyerekek haladtak, majd a hercegnő földig érő bársonyban, körülveve kék és fehér ruhás udvaroncokkal. A tribün előtt egy tizenéves kislány — akit méltán tekinthetünk a virágkarnevál sztárjának — szuperprodukciónak beillő szólótáncot mutatott be. Mint



Zászlóforgatók



Igy látta a zsűri

megtudtuk, Wittenberg tartomány mestertáncosát láthattuk. Méltán kapott vastapsot. Később kiderült, a legnagyobb sikert ő aratta ezen a napon. A Debreceni Ingatlankezelő Vállalat, a Debreceni Hőszolgáltató és Vasipari Vállalat közös kompozíciója Gül baba rózsakertjét idézte. A virágkocsit követő csoport — Ady Endre Gimnázium — seprűs szobalány-mozgásvariációt mutat-



Utcai pillanatkép

tott be. Őket egy litván néptáncegyüttes követte. A kaunasi rádió és televízió néptáncosportjának ruháiban és táncbaiban gyönyörködhetek a nézők.

A Magyar Gördülőcsapágy Művek kompozíciója a nyári kirándulások hangulatát hozta el a karneválra. A szomszédos Ausztriából is érkezett vendég. A Tillből jött fúvószenekar tagjai zöld kalapban, piros kabátban tiróli zenét játszottak. A KLTE és a Biogal Gyógyszergyár Forgórózsa Néptáncegyüttese zárta ezt az egységet.

A televízióból jól ismert mesefigurák és rajzfilmek mindig ihletői voltak a debreceni virágkarneváli kompozíciók tervezőinek. Így volt ez most is. A Hungária Műanyag-feldolgozó Vállalat Súsüt, a sárkányt hozta

el virágból formálva a gyermekek nagy-nagy öröme. Ügyes ötlet volt, hogy Súsüt két gyermekcsoport követte, a lublini és a Löwy Sándor Úttörőház gyermekcsoportja. A Főnix Ruházati Kereskedelmi Vállalat, a Topán Cipő Kereskedelmi, a Corsó Cipő Kereskedelmi Vállalat kompozíciója egy, a cékeket reklámozó fehér fönixmadár volt, amelyet a Lengyelországból érkezett fúvószenekar kísért. Bebizonyosodott már eddig is, hogy nincs virágkarnevál virágtól nélkül. Ezúttal a Vetőmag-termeltető és -értékesítő Vállalat készítette el finom ízléssel érvényre juttatva a színek harmóniáját és a virágok szépségének változatosságát. Északi szomszédainkat a Dolni Bojanics Népi Együttes képviselte. A Tiszta virágos Debrecenért mozgalom virágkocsija — stílszerűen — környezetünk ápolására és tisztaságára figyelmeztetett. Mupet show játékos figuráival, amelyhez a Csokonai-gimnázium tanulóinak kánkánja kapcsolódott.

Az idei karnevál legnagyobb méretű — 16 méter hosszú — virágkompozíciója



Táncok a debreceni majorette csoport produkciójából

azonnal kitöltötték a pontozólapokat. Így nem kellett sokat várni az eredményhirdetésre. Horvát János, a zsűri elnöke ismertette a XVIII. virágkarnevál versenynének végeredményét.

A virágkocsik közül az első díjat a Biogal Gyógyszergyár kompozíciója érdemelte ki. Rendkívül magas pontszámmal (137, a maximum 140 volt), második lett a Debreceni Állami Gazdaság, a harmadik pedig a Hajdú-Bihar Megyei Víz- és Csatornamű Vállalat és Debreceni Vízmű- és Gyógyfürdő Vállalat közös kompozíciója. Különdíjat kapott a Városgazdálkodási Vállalat, az Alföldi Nyomda, a MÁV Járműjavító Üzem, a Debreceni Ingatlankezelő Vállalat, a Me-

zőgép Vállalat, valamint a Vetőmag-termeltető Vállalat.

A karneváli menetben részt vevő együttesek, csoportok közül a Fazekas-gimnázium produkcióját látta a zsűri a legszebbnek, ők kapták az első díjat, a másodikat a Kölcsey Művelődési Központ táncosportja és a Debreceni úttörőzenekar. A harmadik helyen holtverseny alakult ki az Ady Endre Gimnázium és a Tócskerti Általános Iskola és Gimnázium között. A belga zászlóforgatók és a sumeni táncosok a zsűri különdíját kapták.

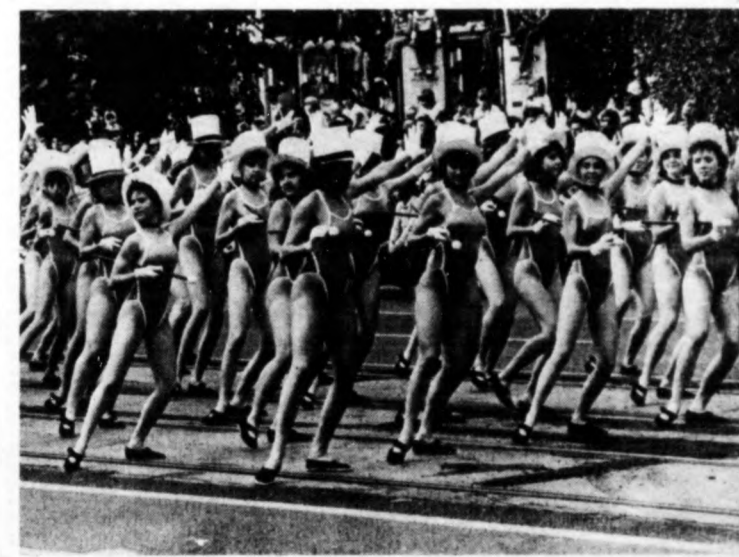
Az eredményhirdetés után dr. Radó Dezső kérészművészt, a zsűri örökös tagját kértük meg, hogy foglalja össze röviden a véleményét a karneválról.

## A zsűri döntése egybehangzó volt

— Valamennyi eddigi virágkarnevált láttam. Meg kell mondanom, nagyon megszerettem. Amikor augusztus 20-án előtt megérkeztem Debrecenbe, mindig magával ragad a készülődés láza. Örömmel látom a virágkötők szorgalmát, a szervezők mindenre kiterjedő figyelmét. Azt a kollektívát, amely az évek során összeforrott és sok örömet szerez évente sok-sok embernek. A virágkarnevál sokat változott az elmúlt esztendőknél. Eleinte sok volt a virágkocsis, monumentális méretűek voltak a kompozíciók. Ezen nem csodálkozhatunk, hiszen akkoriban az ország nagy kertészeti vállalatjai is a résztvevők között voltak. Az utóbbi esz-

tendőben a rendezvény egyre karneválabb jellegű lett. A virágkocsik kisebbek, ugyanakkor a résztvevő csoportok gyakorlati, produkciói látványosabbá tették a felvonulást. Az idei virágkarnevál az utóbbi évek legsikeresebb, leglátványosabb karneválja volt. Több volt a virágkocsis, hadd tegyem mindjárt hozzá, kidolgozottabbak, ötletesebbek voltak a kompozíciók, mint korábban. Tudom, nagy gondot jelentett a virágok beszerzése, Szedgától Budapestig mindenfelé jártak az országban a Debreceni Városgazdálkodási Vállalat emberei. Végül is megvolt a szükséges

(Folytatás a 4. oldalon)



Csinos lányok a Tóth Árpád Gimnáziumból



# Szolidaritási vásár, kulturális programok, üzletkötések Kisiparosok találkozója Debrecenben

Az ország minden tájáról érkezett érdeklődők száznak jelenlétében nyitották meg augusztus 20-án délután Debrecenben a Baksai és a Zákány utcák által határolt területen a második országos kisiparos-találkozót és a IX. országos KISZ-kupa döntőinek versenysorozatát. Az eseményen megjelent párt-, tanácsi és érdekképviseleti vezetők körében ott volt *Köveskúti Lajos*, a Központi Bizottság tagja, az OKISZ elnöke, *Tóth Imre*, a megyei pártbizottság titkára, *Benyei Béla*, a megyei tanács elnökhelyettese, *Zágonyi Imre*, a debreceni városi pártbizottság titkára és *Tier László*, a debreceni városi tanács elnökhelyettese.



Molnár József megnyitja a kiállítást

A találkozón, a kiállításon részt vevő kisiparosságok és a kiállítás közönségét köszöntve *Molnár József*, a KIOSZ országos elnöke mondt megnyitó beszédet. Utalt rá, hogy a nagyérdemű találkozó ugyanaz az eszme vezérli, amely az első, gödöllői országos találkozót életre hívta: demonstrálni a kisiparosok összetartozását, az ország nyilvánossága előtt mutatni be eredményeiket, amelyeket a termelésben, a műszaki fejlesztésben, az exportban és az import-helyettesítésben elérték. A KIOSZ elnöke ezért előjáróban külön elismeréssel illette a kiállítás résztvevőit, a rendezőket és mindazokat, akik lehetővé tették a színes találkozó újbóli megrendezését, a KIOSZ hagyományteremtő törekvésekééke valóra válását.

A találkozón részt vevő több ezer kisiparos, a hatszázalékos kézműves kiállítás, akiknek portékáját a szövetven árusító helyen meg is vehetik, és a sok ezernyi érdeklődő, akiknek figyelmét felkelti ez az impozáns rendezvénysorozat, tanúsítja a

kisiparosságának, a kisvállalkozóknak a társadalomban betöltött fontos szerepét — mondta Molnár József, különös nyomatékkal említve a szolgáltató kisiparosokat, akiknek a tevékenysége kevésbé jeleníthető meg egy ilyen kiállításon, noha munkájuk fontosságát bizonyítja, hogy ma már ők végzik el a lakosság részére nyújtott szolgáltatások több mint hatvan százalékát.

A szónok szimbolikus jelentőségűnek vélte, hogy a kisiparosság nagy találkozóit államalapító királyunk és az alkotmány ünnepén rendezik meg, ezáltal ugyanis még tudatosabbá válik, hogy a kisiparosok, a kisvállalkozók tábora mind elismertebb részévé válik alkotmányos rendünknek, társadalmunknak. A korábbi többféle megítélés után a megvénő társadalmi-gazdasági reformfolyamathoz való szerves kötődést is mutatja ez. A kisiparosságnak érdekében áll a kibontakozó folyamatokat a maga lehetőségeivel, eszközeivel támogatni, annál is inkább,

mert — közvetlenül vagy közvetve — csaknem félmillió állampolgár érdekelt a kisipar, a magánvállalkozások eredményes tevékenységében. E gondolatok előrebocsátásával Molnár József elvágta a jelképes bejártra kötött nemzetiszínű szalagot, s az impozáns kiállítást „átadta” a látogatóknak.

Gazdag programmal várták a rendezők az országból összesereglett kisiparosokat, vállalkozókat és a kiállításra érkező közönséget. A kisiparosság által felajánlott termékekből szolidaritási vásárt is rendeztek, amely iránt különösen az első napon volt nagy az érdeklődés. Már órákkal a megnyitó előtt megkezdődött a különféle kerámiák, bordászművek, ruházati cikkek árusítása. Az akcióban az Országos Béke-tanács kérésére is árultak pólokot, jelvényeket, zászlókat, matricákat a KIOSZ országos központjában működő KISZ-szervezet tagjai, a szo-

lidaritási vásár lebonyolított. A bevételt, természetesen, a szolidaritási alap számlájára fizették be a rendezők.

\*\*\*

A kisiparos-találkozó másnapján — a sportrendezvények mellett — kulturális programok, szakmai bemutatók, baráti találkozók gazdagították a rendezvénysorozatot, és természetesen üzletkötésekre is sor került. Utóbbiról szombaton *Molnár Györgytől*, a KIOSZ országos elnökhelyettesétől értesültünk, miután arra kértük, adjon rövid értékelést a Napló olvasóinak a háromnapos rendezvénysorozatról.

— Kedvező összbenyomás, jó hangulat, várakozáson felüli látogatottság, nagyon röviden így értékelhetjük az eltelt két és fél napot — mondta az elnökhelyettes. — Amit külön jónak tartok, hogy maguk a kisiparosok is szép számmal jelentek meg, hogy nagyon hasznos találkozóokra, szakmai tapasztalatserűkre, baráti összejövetelekre került sor. S hogy üzletek kötöttek. A Heves megyeiek például, akik többek közt szén- és mészégető borszákat állítottak ki, nemcsak, hogy eladták a magukkal hozott árumintákat, de teljes jövő évi faszentermelésüket lekötötték. Üzleti lezárást is hozott tehát a találkozó. Személy szerint különösen örülök annak, hogy végül az időjárás is kegyeibe fogadott bennünket — 19-én éjszaka, amikor zuhogott az eső, több sátor beázott, nem gondoltuk, hogy így lesz. A fő az, hogy a körülmények kedvező módon játszódtak közre, s hogy egy sor olyan megbeszélésre nyílt lehetőség, amely biztatást ad a következő időszak iparos- és kisvállalkozói tevékenységéhez.



Szolnoki András átveszi Szabó Istvántól a kitüntetés tanúsító oklevelét

## Termelési Nagydíj Debreceni Hunyadi Tsz

Tartósan kiemelkedő gazdálkodásának elismeréseként a Debreceni Hunyadi Termelőszövetkezetet a mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter Termelési Nagydíjjal tüntette ki. Ez alkalomból, egyszersmind az alkotmány előtt tisztelegve tartottak ünnepi gyűlést a termelőszövetkezet dolgozó augusztus 20-án Debrecenben, a Tartósítóiipari Kombinát ebédlőjében. Az ünnepi gyűlés a Himnusz hangjaival vette kezdetét, majd *Kóti Árpád*, a Csokonai Színház színművésze mondta el *József Attila* Hazám című költeményét.

Az ünnepségre meghívott vendégek közt jelen volt és az elnökségben foglalt helyet *Szabó István*, a Politikai Bizottság tagja, a TOT és a Nádudvari Vörös Csillag Tsz elnöke, *Sikula György*, a Központi Bizottság tagja, a megyei pártbizottság első titkára, *dr. Juhász István*, a megyei tanács elnökhelyettese, *dr. Postás Sándor*, a debreceni városi pártbizottság első titkára és *Fazekas Károly*, a megyei tsz-szövetség elnökhelyettese.

Felidézve a gazdálkodás körülményeit és adottságait, *Szolnoki András*, a termelőszövetkezet elnöke adott szót a munkáról.

A Hunyadi Tsz több termelőszövetkezet egyesülése után alakult ki, jelenlegi formájában 1974 januárjától gazdálkodik. Az egyesülések miatti szétszórtság, a kis méretű kapacitások hosszú időn át akadályozták a nagyüzemi gazdálkodás kibontakozását. Az akkor megválasztott és jelenleg is funkcionáló vezetőség, s a vele összhangban dolgozó tagság érdeme, hogy e kedvezőtlen örökség ellenére ma már minden tekintetben modellnek tekinthető nagyüzemi mezőgazdaság alakult ki a térsz-

ben. A tsz természeti, üzemi és közgazdasági adottságai alapvetően előnyösek, de számos gazdasági feszültség forrását is adják. Területének túlnyomó része a hajdúsági löszháton helyezkedik el, a szántó 85 százaléka jó termőképességű. A közepes méretű — 3923 hektáron gazdálkodó — mezőgazdasági nagyüzem átlagosan mintegy 900 fős dolgozó létszámmal, magasfokú szervezethez jutott jelenleg félmillió forintnyi termelési értéket állít elő évente, s ezzel egységnyi területen megyénkben a második legnagyobb termelést produkálja. A megyében kialakult átlagnál lényegesen magasabb itt a nem mezőgazdasági tevékenység részaránya. Mind a mezőgazdasági, mind a nem mezőgazdasági tevékenység egyenletesen fejlődik. A vezetőség az üzem alapvető adottságait eredményesen használja ki, termelési, termelésfejlesztési céljait rendszeresen megvalósítja. A termelés szerkezete az adottságokkal harmonizál, a vezetők töretlenül keresik a kibontakozás különböző formáit, élnek a korszerű eszközök, módszerek alkalmazásának lehetőségével, és korrekt partnerek ezek terjesztésében. A gazdaság megkülönböztetett figyelmet fordít a melléktermé-

kek sokoldalú, gazdaságos hasznosítására. Fajtakísérletek, műtrágyázási és technológiai kísérletek eredményeit felhasználva folyamatosan korszerűsíti termelési technológiáját. A háztáji és kisüzemi gazdaságok termelésének integrálásában egyre jelentősebb részt vállal. Gyümölcsfa- és díszfaiskakai telepük üzemeltetésével jelentős részt vállalnak Debrecen lakosságának szaporítóanyaggyártásának ellátásában. Jelentős és egyre növekvő a tsz állattenyésztése. A 100 hektár mezőgazdasági területre jutó vágóállat-termelés két és félszerese az országos átlagnak. Az elmúlt éven indították a szarvasmarhatelep rekonstrukcióját, amely jelentős létszámgyarapodással jár, amellyel megváltoztatja a tartástechnológiát, a fejési rendszert. A kiemelkedő eredmények ellenére az egy dolgozóra jutó 77 800 forint kereset elmarad a megye legjobb-jaitól.

Az ünnepi gyűlésen *Szabó István* is felszólalt. A Központi Bizottság, a mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter, a TOT elnöksége, valamint a megyei párt-, tanácsi és érdekvédelmi szervek nevében köszöntve a megjelenteket, méltatta a Hunyadi Tsz gazdálkodását. Már maga az elismerésre méltó, mondta, ahogyan ez a tsz kiválik a városkörnyéki szövetkezetek sorából. Mert sajnos országos viszonylatban nem ez az általános. Mészt arra hivatkoznak, hogy a város elszívja a munkaerőt, a szellemi foglalkozásúak javát. Azt mondják, hátrány a városkörnyékiség. A Hunyadi Tsz eredményei épp az ellenkezőjét bizonyítják.

Különösen nagy elismerést érdemel a szövetkezet tagsága azért, hogy tartja a szarvasmarhát, a sertést, a juhát, miközben sok gazdaság, arra hivatkozva, hogy nem jövedelmező, egyiket is, másikat is feladja. A Hunyadi Tsz nem adja fel. — Gratulálunk ehhez, és köszönöm. Mert úgy érzem, meg kell köszönnöm, hogy a Debreceni Hunyadi Termelőszövetkezet az állatállomány megtartásával és gyarapításával nem a könnyebb ellenállás irányát választja — mondta *Szabó István*, elkeserítő tényként említve, hogy az ország juhállományára immár tragikus szintre zuhant. S még egy erény, amely előremutató, amely követésre méltó: Jó lenne, ha az országban sok olyan kapcsolat élne szövetkezet és iparvállalat között, mint amilyen Debrecenben a Hunyadi Tsz és a Tartósítóiipari Kombinát között kialakult.

— Tudom, sok vitával megy, mert a termeléssel az is vele jár — mondta a Politikai Bizottság tagja —, de azt kérem a szövetkezet tagságtól, kövessenek el mindent, hogy ez az együttműködés a jövőben még gyümölcsözőbb legyen. *Szabó István* ezt követően időszzerű belpolitikai és gazdasági kérdésekről, a KB kibontakozási programjáról fejtett ki gondolatokat, majd átadta *Szolnoki András*nak a kitüntetés tanúsító oklevelét. Az ünnepség a Szózat hangjaival ért véget.



A kiállítás egyik részlete



Vásári forgatag a nyitás napján (Fotó: Kalmár István)

## Egy nemzetközi híró kisiparos

Noha csak tablókkal szerepelt a kiállításon, igen nagy érdeklődéssel fogadták a látogatók a hőmezővásárhelyi *Juhász Imre* gyógyászatigédeszköze-gyártó kisiparos, és az ő személye által a Protetim alkotóközösség munkájáról szóló információkat. A Csongrád megyei anyagban szereplő tablón többek közt az alábbiakat olvashattuk:

„*Juhász Imre* a Protetim alkotóközösség tagjaként *dr. Radó Zoltánnal* és *dr. Tari Gáborral* egy évtizede foglalkozik orvosi implantátumok, endoprotézisek tervezésével, gyártásával. A szigorú nemzetközi előírásoknak is megfelelő műüzletei hazánk számos intézetében kerültek beültetésre. Jelenleg a hazai protézisigény jelentős részét *Juhász Imre* biztosítja. Több külföldi megrendelő is jelentkezett.”

Hogy mi minden van e rövid tájékoztató háttérben, arról a

megnyitó napján a legfőbb illetékessel, az endoprotéziseket gyártó *Juhász Imrével* beszélgettünk.

— Nem vagyok egyedül, aki azt mondja, hogy Magyarországon egy évtizednek kell eltelni ahhoz, hogy valaminek a jóságáról, hasznosságáról meggyőződjének — mondta a vásárhelyi mester, de tény, hogy a hazai gyártás ügye most, tíz év után valóban mozulni látszik.

— Most ott tartunk, hogy kaptam fejlesztésre kétfélemilliót az Egészségügyi Minisztériumtól és az OMFB-től. Alakult egy vállalat is, *Metrimed* néven.

— Mi a vállalatcélja?

— Azt, amit az ország és a külpiac igényel, mi nem tudjuk kielégíteni. Nyolcan vagyunk a műhelyemben. A vállalat arra jött létre, hogy a nagy szériát előállítsa.

— A kiállítóabló révén arról értesülhetünk, hogy külföldi megrendelő is jelentkezett. Miről van szó konkrétan?

— Konkrét az érdeklődés Olaszországban, Jugoszláviában, az NSZK-ban és a Koreai Népi Demokratikus Köztársaságban. Szeptemberben tárgyalásokat kezdünk egy milánói céggel, amely közös vállalatot szeretne velünk létrehozni. Munkánk jelentősége azonban nemcsak az exportban van. Számottevő a termékekhez fűződő devizamegkötés is.

— Említette, hogy nyolcadmagával dolgozik. Mennyi az ideje, várható termelési értékük?

— Nyolc-kilencmillió forint. A devizamegkötés pedig ennek mintegy háromszorosa.

— Köszönjük a tájékoztatást.

## Díjnyertes kiállítók

Az iparostalálkozó kiállítói különböző díjakért versengve mutatták be munkáikat.

A megyék kiállítói közt folyó versenyt Nógrád megye nyerte meg, elsősorban azzal, hogy termékeinek gazdaságát sikerült a megye sajátosságaival összhangban bemutatni, mégpedig anélkül, hogy a kiállítás szűfolt vagy hivalkodó lett volna. A KIOSZ Hajdú-Bihar megyei vezetősége által felajánlott díjat — egy hollóházi vázát — *Kathy Sándor*, a megyei vezetőség elnöke adta át a nógrádiaknak.

Hajdú-Bihar Megye Tanácsa különdíjat ajánlott fel megyénk legszínvonalasabb kiállító kisiparosának. Ezt a díjat *Buglyó Péter* debreceni kádár-mester kapta meg.

INGATLAN

2 családnak alkalmas külön választott utcai ház, garázzsal, egybe vagy külön eladó. Ker...

Miskolcon, gyermek város mellett 110 n-ől zártkert eladó. Villany van. Erdéklődni: 48-14-069 este.

Nyíradonyban 3 szobás központi fűtéses családi ház 300 n-ől teljességgel eladó. Erdéklődni: "Rendezett lakás" jellegére a kiadóba.

Miképp, Marx K. u. 20. alatti kertes családi ház eladó. Eladó Pácon 1 nold ipari hasznosításra is alkalmas gyümölcsös. Két kút, áram, műhely, gazdasági épület van. Erdéklődni: Szür u. 5. 15-633 az esti órákban.

Marx K. u. 89. számú szoba-konyhás ház rész eladó. Csere is érdekel. Pocsajban két ház állattelek eladó. Állattartásra, kertészkedésre alkalmas. Erdéklődni: Pocsaj, Nagy u. 11. szám.

Belvárosi, Nagyerdő, villamos közeli, kettős szobás lakóház, kettős szobás lakóház, kettős szobás lakóház. Erdéklődni: Bem József u. 4.

Eladó egy háromszobás és egy mástól szobás családi ház 200 n-ől telken. Debreceen, Garay u. 3. alatti. Erdéklődni a helyszínen, naponta 17-10-ig. Tanácsai cseréket beszámítok.

Udvari szoba-konyha fűdőszobás, garázsos eladó. Kigyó u. 34. Erdéklődni hétköznap du. 5-7-ig.

Eladó 2 + 1 szoba önkormányzati álló családi ház, kis udvarral. Kapubejáró nincs. Erdéklődni: 17 óra után, Debreceen, Kút u. 33. sz. alatt.

Hajdúsámon, Haladás u. 62. alatti betegséggel eladó jó állapotú, rendezett, 1600 n-öles ingatlan, szőlő, gyümölcsös, szoba, konyha, kamra, pince, sok melléképület. Debreceen csere is érdekel.

Eladó magán kis ház vagy OTP-re cseréljen. Csap u. 58. Erdéklődni délután.

Házikót, házrészt, nyugdíjazás előtt álló, otthonnal nem rendelkező, egyedülálló, nagyon rendes tanár. Lakásmegoldás esetén mindenben segít. "Othon 1987" jellegére a kiadóba.

Pihenésre alkalmas 200 n-ös kert, beült gyümölcsfával, Dombos vasútiállomástól 1 km-re eladó. Erd. Széchenyi u. 87/C II. 3., esti órákban.

Belvárosi háromszobás családi ház eladó. Fonatos u. 6. (Árpád téri ABC mögött).

Pocsaj, Ady Endre u. 8. sz. romos ház, görög 1000 n-ől telekkel jutányos áron eladó. Erdéklődni Nagy utca 35. sz. Pocsaj, Buzás Jánosnál vagy Debreceen, Gyergyó u. 1. f. 5. ajtó.

Eladó belvárosi OTP 2 + 2 szobás lakás természetesen azonnal beköltözhető. Erdéklődni: Csemete u. 5. II. 12.

Eladó belvárosi OTP 2 + 2 szobás lakás természetesen azonnal beköltözhető. Erdéklődni: Csemete u. 5. II. 12.

Eladó belvárosi OTP 2 + 2 szobás lakás természetesen azonnal beköltözhető. Erdéklődni: Csemete u. 5. II. 12.

Eladó belvárosi OTP 2 + 2 szobás lakás természetesen azonnal beköltözhető. Erdéklődni: Csemete u. 5. II. 12.

APRÓHIRDETÉSEK

Budapesti 1 szoba + személyzeti szoba társbérleti lakást cserélt Debreceen lakásra. Le...

Tatabányai másfél szobás önkormányzati 2. em. tanácsi bérleti lakást Debreceen cserélt. Erdéklődni: Bem József u. 4.

Nagyerdő társasházban kettős, étkezős, fürdőszobás lakás, társasház lakás kettős szobás lakás. Erdéklődni naponta 17 óra után. Izsó u. 14. II. 2.

Kishegyesi úti kettős szobás OTP-s lakás garázzsal vagy anélkül kp. + OTP-vel eladó. "Nem Tócskért" jellegére a kiadóba.

Belvárosi I. em. háromszobás tanácsi lakás cserélt 40 nm körüli szövekezteti vagy OTP-s lakásra. "Megegyezés szerint" jellegére a kiadóba.

Elcserélem zöldvezetési tanács, telefonos, 2 szobás lakóházat másfél szobás tanácsi telefonosra. Erdéklődni: 16-19 óra között, Honvéd u. 17. II. 6. alatti.

Budapesti tanácsi telefonos 44 nm fölötti lakásra cserélem II. emeletig. Debreceen kettős szobás 54 nm-es zöldvezetési, tanácsi, telefonos lakóházat. "Muskátli" jellegére a kiadóba.

Eladó 9 éves jó állapotban lévő Barkasz tehergépkocsi bódés Erdéklődni a délutáni órákban, Szobosdó ut 73.

Mindenféle szép bútor vételle és eladásra. Arany János u. 13. Telefon: 20-019.

Bútorfelvásárlás a 16-259 telefonszámon. Hívásra azonnal megyek.

Székrenyörök, reka, miégarnitúrák, heve, rök, hagytéköt vétel. Erdéklődni: 18.356 telefonon.

Székrenyörök, ülőgarnitúrák vételle, eladásra. Külső vásártér 12. Telefon: 24-900.

Régi kiegészítő kisbútorokat venniék 4200 Debreceen, Pf. 126.

Vica bútorkereskedés használt bútor adás vétel-csere. Lefkóvit V. u. 15/A.

Hajdúsági szekrény, székrenyörök, reka, miégarnitúrák, reka, miégarnitúrák vétel. Telefon: 19-129.

Mindenféle bútorok, szekrények, reka, miégarnitúrák, reka, miégarnitúrák vétel. Erdéklődni: 19-129.

Régi bútorait, lakberendezési tárgyait azonnal készpénzért megveszem. "Nem kereskedő 193 694" jellegére a Hirdetőbe.

Eladó 2 méteres főnixpálma. Görgey u. 2. I. em. II. Tel.: 29-832.

Dálalabemutató több mint 50 fajtából aug. 22-től fagyokig minden hét végén. Ugyanitt tanya eladó 800 n-ől teljességgel. Borsi, Hajdúdorog, Nagytó ut. 5. 4087.

Óltott méssz állandóan kapható. Láhner u. 27.

Magánfuvarozónál elhelyezkednek C-E Jóságiványal, főállásban szeptembertől" jellegére a kiadóba.

Korrepetálók középiskolások matematikát, fizikát, kémia, általános iskolásokat minden tantárgyból. "Tanévkézdéstől" jellegére a kiadóba.

Megbízható, tisztán néit keressünk heti áron alkalommal gyermekünk bölcsődebeli történő bölcsődebeli napra, és beteges esetben. Fizetés megállapodás szerint. Cím: Szaucs István, 4025 Debreceen, Széchenyi u. 19. I. 8.

ZI-s 601-es Trabant gépkocsi és 505 n-61. építésre alkalmas gyümölcsös olcsón eladó. Debreceen, Hajdú János u. 2. IV. 37.

Eladó lejáró műszaki GAZ-69 óra-óránál gépkocsi. Ghlányi u. 15. Este 18 után.

MTZ-50-es vizsgázatva eladó. Vámospéc, csi út 200. Telefon: 14-149.

Autómotés, gépjárműszállítás: 2,5 tonnánál. Allandó telefonügylet: 16-000, CB-7. "Thermal" jellegére a kiadóba.

Eladó 9 éves jó állapotban lévő Barkasz tehergépkocsi bódés Erdéklődni a délutáni órákban, Szobosdó ut 73.

Mindenféle szép bútor vételle és eladásra. Arany János u. 13. Telefon: 20-019.

Bútorfelvásárlás a 16-259 telefonszámon. Hívásra azonnal megyek.

Székrenyörök, reka, miégarnitúrák, heve, rök, hagytéköt vétel. Erdéklődni: 18.356 telefonon.

Székrenyörök, ülőgarnitúrák vételle, eladásra. Külső vásártér 12. Telefon: 24-900.

Régi kiegészítő kisbútorokat venniék 4200 Debreceen, Pf. 126.

Vica bútorkereskedés használt bútor adás vétel-csere. Lefkóvit V. u. 15/A.

Hajdúsági szekrény, székrenyörök, reka, miégarnitúrák, reka, miégarnitúrák vétel. Telefon: 19-129.

Mindenféle bútorok, szekrények, reka, miégarnitúrák, reka, miégarnitúrák vétel. Erdéklődni: 19-129.

Régi bútorait, lakberendezési tárgyait azonnal készpénzért megveszem. "Nem kereskedő 193 694" jellegére a Hirdetőbe.

Eladó 2 méteres főnixpálma. Görgey u. 2. I. em. II. Tel.: 29-832.

Dálalabemutató több mint 50 fajtából aug. 22-től fagyokig minden hét végén. Ugyanitt tanya eladó 800 n-ől teljességgel. Borsi, Hajdúdorog, Nagytó ut. 5. 4087.

Bontásból eladó ikerablak és nagyméretű szőlőprés. Bem József u. 4.

Kütfúrás nagy szakmai gyakorlattal vállalkozó cég. Teljes felszereléssel, motorcsatlakozással, minden anyag hozzáadásával (szűrő, 40 mm cső, pumpa).

20 m-ig 4000 Ft. Erdéklődni és megbeszélés elő Debreceenben a 22-281-es telefonon, munkanapokon Debreceen, Széchenyi u. 19. I. 8.

Eredménytelen fűrészesen a megrendelő nem terheli kiadás.

Levél cím: Sánta Béla kütfúró kátsiparos, Szege, Marostói út 33. Tel.: 62-26-342

Házastárs? Elettárs? Szabadidőpartner? Levelelem összeismertetjük az Önöknek megfelelő személyekkel. Válaszborítékot tájékoztatást küldünk. Forrás, 823. Balatonfüred. Pf. 40.

Szeptembertől 1-8 fős csoportok utaztatását bel- és külföldre is vállaljuk. "Mikrobusz" jellegére a kiadóba.

Beült dohánybázisú árukereskedés bódés Erdéklődni a délutáni órákban, Szobosdó ut 73.

NDK gyermek sportkocsi eladó Debreceen, Szávai Gyula u. 73.

400 ezer forint kp-vel magas OTP-átvállalással másfél szobás lakást keresünk. "Róvidesen" jellegére a kiadóba.

Elcserélem vagy eladom Nagyerdő környéki lakást kettős szobás lakással. Erdéklődni: 19-129.

Két családnak alkalmas keresztes lakás, társasház lakás, társasház lakás. Erdéklődni: 18.356 telefonon.

Szerelnél 20 n-ől beült szőlő és gyümölcsös eladó. Tormai István u. 4.

Falloskúton (Mátrán) 400 n-öles telken kőszálpán, komfortos közművelített kőszálpán, fűtéses, 160 n-ől teljességgel. Erdéklődni naponta 7-18-ig 06-37-12-452-es telefonon.

Külön bejárható önkormányzati 2 szoba + étkező, kertes ház részemet elcserélem hajdúszoboszlói vagy debreceni másfél szobás önkormányzati tanácsra. Garázsral rendelkezésed ellenében. Lift nélküli ház esetén II. emeletig. Erdéklődni: 19.04. után. Cím: Debreceen, Zwingly u. 4/A. (Huszár Gál utcai sorompónál.)

Zsáknál lévő 44 nm-es házam cserélem debreceni tanácsi komfortos és komfort nélküli is. 2 szobásra. "Megfelelő ráfizestédek" jellegére a kiadóba.

Keresek mozgásérzést kislányomnak kőnyűtőlócsit. "9 éves kislány" jellegére a kiadóba.

Reluxa szezonális árkedvezménytel, többféle színben, 3 napos határidővel. Rednyékesztést is vállalok. Telefon: 25-294.

Tollat legmagasabb napi áron veszek, hívásra házhoz megyek. L. Tel.: 26-004.

Falfestés, tapétázás, mázolás készítek. Munka festőmester, Jeri-ko u. 20.

Püspökudvar, Bocskai utca 3. alatti virágáron eladó. Erdéklődni helyszínen.

Kerítésdírtónatot műanyagból, 5 hor-ganyzótól, beton-szlopok, csibedírtóna-tok, rostafonatok, ra-bichálók legolcsóbban. Díjmentesen, szög-sírók, feszítőhuzal-szal-lítás. Vilmos u. 8.

Régi üveg, majolika, porcelán, réz, vastá-gyakt, festményeket, bútor, órák, szőnyeget, kézimunkát, játékok, porcelánját bábát ve-szek. Szamosfalvi, Si-monyi u. 7/A.

Angyalföld tér 15-16. sz. társasház bérbe adja az alábbi helyisé-geit: 1 db 96 nm társ-salgó, 2 db 73 nm kondicionáló, 5 db 11,6 nm szarító, 4 db 7,30 nm szarító. Erdéklődni a házfelügye-lőnél.

Keresek mozgásérzést kislányomnak kőnyűtőlócsit. "9 éves kislány" jellegére a kiadóba.

Reluxa szezonális árkedvezménytel, többféle színben, 3 napos határidővel. Rednyékesztést is vállalok. Telefon: 25-294.

Tollat legmagasabb napi áron veszek, hívásra házhoz megyek. L. Tel.: 26-004.

Kistermelők figyelem! Kiváló minőségű törzskönyvezett tenyész-kanszúlok beszerezhe-tők 6000 Ft készpénz befizetése ellenében. Négy fajtából választ-borítékot tájékoztatást küldünk. Forrás, 823. Balatonfüred. Pf. 40.

Szerelnél 20 n-ől beült szőlő és gyümölcsös eladó. Tormai István u. 4.

Falloskúton (Mátrán) 400 n-öles telken kőszálpán, komfortos közművelített kőszálpán, fűtéses, 160 n-ől teljességgel. Erdéklődni naponta 7-18-ig 06-37-12-452-es telefonon.

Külön bejárható önkormányzati 2 szoba + étkező, kertes ház részemet elcserélem hajdúszoboszlói vagy debreceni másfél szobás önkormányzati tanácsra. Garázsral rendelkezésed ellenében. Lift nélküli ház esetén II. emeletig. Erdéklődni: 19.04. után. Cím: Debreceen, Zwingly u. 4/A. (Huszár Gál utcai sorompónál.)

Zsáknál lévő 44 nm-es házam cserélem debreceni tanácsi komfortos és komfort nélküli is. 2 szobásra. "Megfelelő ráfizestédek" jellegére a kiadóba.

Keresek mozgásérzést kislányomnak kőnyűtőlócsit. "9 éves kislány" jellegére a kiadóba.

Reluxa szezonális árkedvezménytel, többféle színben, 3 napos határidővel. Rednyékesztést is vállalok. Telefon: 25-294.

Tollat legmagasabb napi áron veszek, hívásra házhoz megyek. L. Tel.: 26-004.

Kistermelők figyelem! Kiváló minőségű törzskönyvezett tenyész-kanszúlok beszerezhe-tők 6000 Ft készpénz befizetése ellenében. Négy fajtából választ-borítékot tájékoztatást küldünk. Forrás, 823. Balatonfüred. Pf. 40.

Szerelnél 20 n-ől beült szőlő és gyümölcsös eladó. Tormai István u. 4.

Falloskúton (Mátrán) 400 n-öles telken kőszálpán, komfortos közművelített kőszálpán, fűtéses, 160 n-ől teljességgel. Erdéklődni naponta 7-18-ig 06-37-12-452-es telefonon.

Külön bejárható önkormányzati 2 szoba + étkező, kertes ház részemet elcserélem hajdúszoboszlói vagy debreceni másfél szobás önkormányzati tanácsra. Garázsral rendelkezésed ellenében. Lift nélküli ház esetén II. emeletig. Erdéklődni: 19.04. után. Cím: Debreceen, Zwingly u. 4/A. (Huszár Gál utcai sorompónál.)

Menyasszonyi, vő-gényi és kocsorúslány-rubáre kölcsönzése Ké-egyesítőkké. Szép kül-földi modellek nagy választékban. Pesti u. 13. Kisállomásnál.

Antik stílbútor, órák, szőnyeget, fest-ményt veszek. "Igenyes 193 695" jellegére a Hirdetőbe.

Kerítésdírtónatot vásárolhat legolcsó-bban. Szállítás és fe-szítőhuzal díjmentes. Hatvan u. 34.

Különleges menasz-sonyi ruhák, kiegészít-ők kölcsönzése külön is. Kossuth u. 26/B.

Videofilm készítése esküvőkről, gyermek-programokról, családi eseményekről. Fényké-pek átírása videóra, hangosításra. Debreceen, Kartács u. 4. K. 53. Tel.: 29-688.

Herendi kávé- vagy teáskészletet vennék. "Nem kereskedő" jellegére a kiadóba.

Eladó video, Com-modore-64-es, szoba-bútor, SPS-10 japán motoros permetezőgé-p, magnórádió, Dacia 1310 TX-es. Erdéklő-dni: 18-339-es telefonon.

Kötsére alkalmas bontható fonal szinek-ben, 2 Ft/deka eladó. Szabóné, Vég Dezső u. 19. 2. óra után.

"Eva" típusú faház új állapotban eladó. Megtekinthető: Gyár u. 6/A.

Lakosság figyelem! Irhakatbót, irh-sapkát, velürbátbót most tisztítasson. Bőr-kabátbót minden színben rövid hatá-rdíre vállalok. Bútor-és kocsizsornit tisztítást vállalkozok. Gajdán And-rás börtöst és tisztít-ó kátsiparos. Felvevő-hely: Debreceen, Csapó u. 56. Pincehelyiség.

Bútorozott szoba ki-advó. Marx K. u. 53. vagy telefon: 23-157.

Egy dolgozó vagy két tanuló lány részére szoba kiadó. Micsurin u. 20. VI. 54.

Egyetemhez közel önkormánythasználat-szoba két egyete-mista lányának szeptem-ber 1-jétől kiadó. Gör-gey u. 6. VI. 53.

Bútorozott kis szoba, konyha alberlete ki-advó szeptember 1-jétől. Vág u. 11.

Alberlet szoba kiadó tanuló diák, esetleg dolgozó, fiatal ember-nek Debreceen, Konyók u. 8. Felső cseugő.

Kis szoba, konyha kiadó. Herceg u. 4. sz.

Szolid lányt alberlő-nek felveszek. Lehet diák is. Debreceen, Mi-csurin u. 68. X. 82.

Szeptember 1-jétől két diáklányunk külön bejárható szoba ki-advó, konyha-használattal. Erdéklő-dni esti órákban. Deb-receen, Micsurin u. 92. VII. 23.

Egy férfi alberlőt felveszek. Damjanich u. 23. II. 9.

Különálló szoba konyha fiatal házaspár-nak kiadó. Láhner u. 94.

HALÁLOZÁS

Mély fájdalommal tudjuk, hogy szerető férjem, édesapám, feledhetetlen gyermekünk, jó testvérünk, OLAH ATTILA,

a Járőmőjavító dolgozója 25 éves korában munka közben tragikus körülmények között elhunyt. Szeretett halottunk temetése 1987. augusztus 25-én, kedden 15 órakor lesz a Kőztemető 2. számú ravatalozó terméből polgári szertartás szerint. Lakás: Debreceen, Gorkij u. 8. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudjuk, hogy szerető édesanyám, nagymamám, OZV. VIGVARI LAJOSNÉ Volt Burainé Milsz Erzsébet

81 éves korában hosszan tartó betegség után elhunyt. Szeretett halottunk temetése 1987. augusztus 25-én, kedden 14 órakor lesz a Kőztemető 2. számú ravatalozó terméből egyházi szertartás szerint. Lakás: Debreceen, Sóllyom u. 6. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudjuk, hogy szerető férjem, édesapám, nagypapám, MEGYASZAI JÁNOS

78 éves korában váratlanul elhunyt. Szeretett halottunk temetése 1987. augusztus 25-én, kedden 13 órakor lesz a Kőztemető 2. számú ravatalozó terméből polgári szertartás szerint. Lakás: Debreceen, Tegez u. 189. A gyászoló család.

Bútorozott szoba ki-advó. Marx K. u. 53. vagy telefon: 23-157.

Egy dolgozó vagy két tanuló lány részére szoba kiadó. Micsurin u. 20. VI. 54.

Egyetemhez közel önkormánythasználat-szoba két egyete-mista lányának szeptem-ber 1-jétől kiadó. Gör-gey u. 6. VI. 53.

Bútorozott kis szoba, konyha alberlete ki-advó szeptember 1-jétől. Vág u. 11.

Alberlet szoba kiadó tanuló diák, esetleg dolgozó, fiatal ember-nek Debreceen, Konyók u. 8. Felső cseugő.

Kis szoba, konyha kiadó. Herceg u. 4. sz.

Szolid lányt alberlő-nek felveszek. Lehet diák is. Debreceen, Mi-csurin u. 68. X. 82.

Szeptember 1-jétől két diáklányunk külön bejárható szoba ki-advó, konyha-használattal. Erdéklő-dni esti órákban. Deb-receen, Micsurin u. 92. VII. 23.

Egy férfi alberlőt felveszek. Damjanich u. 23. II. 9.

Különálló szoba konyha fiatal házaspár-nak kiadó. Láhner u. 94.

Főbérő nélküli 2 szoba önkormányzati, 3 fő részére a Kardos u. 4/B alatti kiadó. IX. 1-jétől. Erdéklődni 13 óráig.

Főbérő nélküli üres lakást keresünk alber-lete. "Havonként fi-zetünk" jellegére a ki-advóba.

Elhelyezkednék kirta-berendező, grafikus végzettséggel jogosít-vánnyal. Huszonöt éves kereskedelmi gyakor-lattal, művirágkészíté-sben egyaránt. "Or-szágban" jellegére a ki-advóba.

II éves Trabant Combi eladó friss műszaki. 28.000-ért. Hatvan u. 59.

Köszönetnyilvánítás

Köszönetet mondunk mind azoknak, akik felejtethetetlen halottunk, DUDICS JÓZSEFNE

temetésén megjelentek, ravata-lára koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban rész-vételt osztottak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind azoknak, akik felejtethetetlen halottunk, KISS SANDORNE

temetésén megjelentek, ravata-lára koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban rész-vételt osztottak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind azoknak, akik szeretőt halot-tunk, HARASZTI LAJOS

temetésén megjelentek, sírjára koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban rész-vételt osztottak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind azoknak, akik felejtethetetlen halottunk, VARGA GYULA

temetésén megjelentek, ravata-lára koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban rész-vételt osztottak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind azoknak, akik felejtethetetlen halottunk, IVANYI ANTALNE

temetésén megjelentek, ravata-lára koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban rész-vételt osztottak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind azoknak, akik felejtethetetlen halottunk, BALAZS JÁNOS

SALAKMOTOR

# Teljes debreceni siker a nagydíjon

Igen nagy volt az érdeklődés alkotmányunk születésnapján, augusztus 20-án Debrecenben, a Hajdú Volán Gázvezeték utcai motorstadionjában a Debrecen Nagydíj salakpálya nemzetközi motorkerékpáros viadal iránt — 12 000 érdeklődő volt kíváncsi a versenyre, melyen bolgár, csehszlovákiai, dán, olasz, NSZK-beli és osztrák „vaspapucosok” álltak rajthoz a magyar — debreceni — salakmotorosok mellett.

Igen sportszerű volt a küzdelem, s dicséreti a versenyzők felkészültségét, hogy bukás nélkül zajlott le, csupán néhány szabálytalan rajtot kellett megismételni. Szakos István vezető bírónak. Említésre méltó még az is, hogy Adorján a negyedik futamban 120 méterrel nyert a bolgár Eftimov előtt, a hatodik futamban Tihanyi csak az utolsó métereken kapott ki Adorján — egyébként a nap legjobb idejét Tihanyi érte el, aki 1:13.25 perc alatt teljesítette az 1600 méternyi negyedik futamot. A húszfutamos versenyt végül is a tavalyi győztes, Adorján Zoltán nyerte, aki valamennyi futamában győzött, és hogy teljes legyen a magyar, a debreceni siker, klubtársai,



A negyedik futam mezőnye a rajt után (balról): Eftimov, Cragnolini, Adorján és Manev (Iklódy János felvétele)

Tihanyi és Hajdú állhattak még fel a győzelmi emelvényre. A húsz futam lebonyolítása után került sor a sorsolásra, a belépőjegyek voltak a sorsjegyek. A főnyereményt, egy felújított 1200-as Lada személygépkocsit a sors szeszélye Nagy József és Szabó Attila debreceni lakosokhoz juttatta. A nemzetközi salakpálya motorkerékpáros viadal ünnepélyes eredményhirdetésekor a díjakat Harangi György, a Debrecen Városi Tanács ifjúsági és sportosztályának vezetője adta át. A Debrecen Nagydíj 1987. évi győztese: Adorján Zoltán (magyar) 15. Tihanyi (magyar) 14. 3. Hajdú (magyar) 12. 4. Brencel (csehszlovákiai) 11. 5. Bódi (magyar) 10. 6. Schatzer (osztrák) 8. 7. Fejfar (csehszlovákiai) 8. 8. Eftimov (bolgár) 7 ponttal.

Fülep Kornél

# sport

Sportrova-ügyelet:  
Fülep Kornél  
Ügyelet: 9-től 12-ig  
Telefon: 17-153

## VB- ÉS EB-ARANY Komáromi és Szabó

Kötöttfogású birkózásban világ-, úszásban kontinensviadal folyt az elmúlt napokban, melyeken versenyzőink kimagasló eredményeket értek el.

A franciaországi Clermont-Ferrandban rendezték a kötöttfogású vb-t. A 82 kg-os súlycsoportban Komáromi Tibor akadálytalanul jutott a döntőbe, melyben az NSZK-beli Gössner volt az ellenfele. Komáromi már 12:2-re vezetett, amikor — a 4:36 percben — kétvállra szorította vetélytársát és világbajnoki aranyérmert szerzett.

Az ugyancsak Franciaországban — Strasbourgban — zajló úszó-, műugró- és vízilabda-Európa-bajnokságon Darnyi Tamás után Szabó József is aranyérmes lett a 200 méteres mellúszásban, mégpedig a 2:13,87 perces új Európa-rekorddal.

## IX. KIOSZ-KUPA

### Népes mezőnyök

#### A pontversenyben Hajdú-Bihar harmadik

Nagyszerű idő kedvezett augusztus 21-én a IX. KIOSZ-kupa sportversenyének megnyitójára. A DMVSC nagyerdei sportkomplexionjában a 19 megye és Budapest kisipari dolgozóinak vetélkedőjére felsorozott sportolókat Todorai Ferenc, a KIOSZ Hajdú-Bihar megyei titkára köszöntötte, majd Rákossy Csaba, az AISH pártbizottságának titkára méltatta a kétnapos tömeges sportverseny jelentőségét. Ezután elkezdődtek a küzdelmek. Az ünnepélyes eredményhirdetésre szombaton kora délután került sor. A győz-

tesek és a hajdú-bihari helyezettek.  
Férfi kispályás labdarúgás: Zala.  
Kézilabda. Nők: Baranya, 2. Hajdú-Bihar. — Férfiak: Baranya.  
Asztalitenisz. Nők: Horváth (Bács). — Férfiak: Nevelts (Borsod), 2. Boross (Hajdú-Bihar).  
Teka. Nők: Szabó (Nógrád). — Férfiak: Halász (Bács). Sakk: Havasi (Vas).  
Sporthorgászat: Csongrád, ... 3. Hajdú-Bihar.  
Tenisz. Egyéni: Vörös (Bács), ... 3. Dúrgó és Gáspár (Hajdú-Bihar). — Páros: Rác, Vörös (Bács), ... 3. Dúrgó, Gáspár (Hajdú-Bihar).  
A megyék közti pontversenyben: 1. Bács-Kiskun, 2. Baranya, 3. Hajdú-Bihar.

## Díjugratás

A Virágkarnevál-kupáért kétnapos díjugratóversenyt rendeztek a pallagi lovaspályán. A küzdelmeken a hazai versenyzők mellett csehszlovákiai sportolók is rajthoz álltak.

Eredmények.  
Megnyitó verseny: 1. Kovács (D. Állami Gazdaság), Csóka n. l., 0 hibapont, 29,4 mp, 2. Kovács (DAG) Farmer n. l., 0 hp., 30,4 mp, 3. Szántal (Balmazújváros) 0 hp., 32 mp.  
Virágkarnevál Nagydíj: 1. Nádházi (DAG) Sarkisillag n. l., 3 hp., 155,4. 2. Bodnár (DAG) Laci n. l., 4 hp., 151,9. 3. Szántal (Balmazújváros) Csabó n. l., 4 hp., 152,4.  
Barátsg statéta: 1. Turcsányi Ildikó (Szolnok) Rómeo n. l., Sutyák (Balmazújváros) Csoboró n. l., 48 pont, 180,2. 2. Kovács (DAG) Marinka n. l., Szabó (Balmazújváros) Fapipa n. l., 48-169,8. 3. Legoza Beáta n. l., Máté Eposz n. l. (Fefag) 47-167.



A Virágkarnevál Nagydíj díjugratásgyőztese, Nádházi Árpád az akadály fölött (Fotó: Iklódy János)

## LABDARÚGÓ NB III

A labdarúgó NB III szombati, második fordulójában, idegenben biztosan nyert a Hajdúböszörmény, szerencsével a DUSE, viszont a D. Kinizsi Debrecenben pontot veszített a Rakamazsal szemben. A BUSE ezúttal hat gólt kapott.  
Eredmények: Kaba-Balmazújváros 2-2 (0-2), Püspökladány-D. Universitas 0-1 (0-0), Karcagi SE-Hajdúböszörményi Bocskai

0-4 (0-1), Volán Rákóczi-Szeghalom 0-3 (0-1), Jászberényi Lehel SE-Török-szentmiklós 1-0 (0-0), Honvéd Asztalos János SE-Kisvárdai 1-1 (0-1), Leninvárosi Olefin SC-Berettyóújfalui SE 6-1 (1-1), D. Kinizsi-Rakamaz Spartacus 2-2 (0-0).  
A fordulóról részletes tudósítást holnapi, hétfői lapunkban közlünk.

## TOTÓ

1,2,1, 1,1,x, 1,x,x, 1,2,x,1, vasárnap játsszák.



A férfi kézilabdázóknál a bajnokok támadását a szolnokiak ellen örökölte meg fotóriporterünk, Iklódy János

## Karneválfutás

Augusztus 20-án több százan vállalták a profétai szerepet és megmutatták a karneváli felvonulás útvonalán elhelyezkedő több tizezer embertársuknak, igaz, amit hirdettek: a sport, a mozgás felejtethetetlen élmény, amelyért a vele járó csékyke szenvedés, megpróbáltatás elhanyagolható.

A színpompás virágkarneváli program első eseményeként rajtoltak a futók a Béke útja elejéről, hogy teljesítsék az öt kilométeres távot. A nyolcévostól a hatvanévesig minden korosztály képviseltette magát az indulók között. A mezőnyben futó atléták mellett a futást szerető emberek voltak több-

ségben. Igaz, az előbbieket kövél kerültek ki a verseny végső győztesé, de egy célbaérkező arcán sem tükröződött csalódás.

Az Oxigén klub kezdeményezésére első alkalommal került sor a hajdú-bihari nevelőotthonok versenyére. Harminc-harminc gyermek érkezett Hajdúnánásról és Berettyóújfaluból a futásra. Ők rövidebb távon versenyeztek, csak a Kőlcsey Művelődési Központig futottak. Az eredményhirdetésekor mindkét csapat 9000-9000 forintos sportszervásárlási utalványt nyert, amelyet a nevelőotthonok központi sportegyesülete, a Start SE ajánlott fel.

A karneválfutás eredményei: 1. Harangi Mária (Karcagi SE), 2. Szabenszky Anikó (DUSE), 3. Herda Edina (DSI). Férfiak: 1. Dombi Im-

re (DUSE), 2. Tóth Zoltán (Rudabánya), 3. Szilágyi Attila (DMVSC).

H. K.



A karneválfutás mezőnye (Fotó: Iklódy János)

## Tatabánya-DMVSC 7-1 (3-0)

Tatabánya, 6000 néző. Vezető Rokszin (Maczkó, Ádám).  
Tatabányai Bányász: Kiss - Vincze, Udvardi, Lakatos, Szalma - Schmidt, Csapó, P. Nagy - Kiprich, Plotár, Vincze I. Edző: Temesvári Miklós.

DMVSC: Mező - Kiss J., Szűcs, Horváth M., Duró - Szabó L., Bücs, Turtóczki, Plóka A. - Melis, Dan. Edző: Kiss László.  
Csere: Szabó L. helyett Benyó a 32. percben, Turtóczki helyett Vanca a 62. percben, Lakatos helyett Emmer a 72., Csapó helyett Moldván a 77. percben. Sarga lap: Horváth M. (27. perc).

Góllövő: Plotár (8. p.), Plotár (26. p.), Kiprich (30. p. 11-esből), Benyó (49. p.), Kiprich (49. p.), Vincze I. (70. p.), Kiprich (83. p.), Plotár (90. p.).  
A DMVSC indította útjára a labdát, de rövidesen a hazaiak kezdtek el vehemensen támadni. A 8. percben Kiprich ugrott ki nagy lendülettel a védők közül és az elfekvő Mező fölött a bal kaput találta el. A kikapott labdát a támadást követő másik tatabányai támadó, Plotár hat méterről a hálóba pofozta, 1-0. A debreceniek nem álltak be védekezni, nyílt sissakkal játszottak és a változatos játékból több támadást vezettek, de a tatabányai védők a hazai 16-os környékén rendre megállították azokat. A 16. percben Bücs két tatabányai játékos is kicselezte, remek 16 méteres bombáját Kiss óriási bravúrral tornáztta ki a jobb alsó sarokból. A Bányász rendre a jobb oldalon szötte veszélyes támadásait és Kiprich, valamint Vincze I. ellen nehezen találtak ellenszert a debreceniek. A 21. percben Kiprich futott el a jobb oldalon — Szűcs J. bennragadt középen, nem lehetett les — az alapvonalról belőtt labdája elshant Mező kapuja előtt. Négy perc múlva Csapó lépett ki a balösszekötő helyén, az alapvonalról visszaemelte a labdát, P. Nagy fejtelt kapura, Mező biztosan védett. A 26. percben Plotár ugrott ki Plókaival a nyakán, aki azonban már nem tudott közebeavatkozni, és a csatár a kifutó Mező mellett a hálóba lövte 2-0. Megzavarodott a DMVSC és Horváth M. sarga lapot kapott. A 29. percben a debreceni térfél közepén Vincze I.-hez került a labda, Turtóczki nem tudta szerelni, egyedül tört Mező kapuja felé. Szűcs J. a 16-oson belül utolérte, de már csak szabálytalanul tudta akasztani. A játékező azonnal a 11-es pontra mutatott. A büntetőt Kiprich értékesítette. 3-0. A féldő utolsó tíz percben kiegyenlítetté vált a játék, az eredmény nem változott.

Fordulás után szépített a Debrecen. A 49. percben Turtóczki a jobb oldalon vezette fel a labdát, jól indította Dant, aki lefutott az alapvonalig és középre ivelt. Lakatos röviden szabadított fel, és Benyó szépített. 3-4-1. A középkedés után Plotár a debreceni 16-oson belül egymás után kicselezte a védőket, elhúzta a labdát a

kifutó Mező mellett is. Közben kisodródott, ezért nem lövte, hanem visszajátszott Kiprich elé, aki feltette az i-re a pontot. 4-1. A 70. percben Benyó a felezővonalnál elvesztette a labdát, P. Nagy megszerezte és azonnal a bal összekötő helyén felbuknó Vincze I. elé ivelt. A kiugró szélsőt a debreceni védők már nem tudták utolérni, aki a kifutó Mező fölött a kapu bal oldalába emelt. 5-1. A gyorsan egymást követő gólok sokkolták a DMVSC-t. A játékosok nem tudták tartani a labdát, a Bányász játékosai könnyedén szerelték őket és indultak újabb rohamra. A 80. percben azért a DMVSC is vezetett egy látványos támadást. Bücs vezette a labdát a jobb szélen, középre ivelt, a jó ütemben érkező Benyó az ötérről lövte, de egy közbelépő védő lábáról azonban kikapott a labda. A 83. percben újabb Kiprich-alkitásknak és -gólak tapsolt a közönség. A DMVSC térfelének középeről indult meg, a 16-os előtt keresztbe vezette a labdát, majd kapura fordult és a tehetetlen Mező mellett a hálóba lövte. 6-1. A hazai közönség már vastappsal köszöntötte kedvenceit, amikor a 90. percben Vincze elfutása után az üresen álló Plotár fejsgóllal beállította a végeredményt. 7-1.

A debreceni játékosok ezen a mérkőzésen nem tudtak lépést tartani a piros mezés hazaiakkal. A tatabányai támadók rendkívül energikusak és gyorsak voltak korábbi mérkőzéseikhez hasonlóan, egyszerűen fellejélték a védőket. A DMVSC csak helyenként tudta kiegyenlíteni a játékot az első féldőben, fordulás után már padlóra került a debreceni gárda, nem volt kétséges a Bányász nagyarányú győzelme.

### Hajdú Károly

A labdarúgó NB I további eredményei: Rába ETO — Váci Izzó 1-0 (0-0). G. B. Handel. Vasas-Békéscsaba 1-0 (1-0). G.: Szabadi. U. Dózsa-MTK-VM 4-0 (3-0). G.: Steidl, Herédi, Szélpál és Katona. Kaposvári Rákóczi-Szombathelyi Haladás 1-1 (1-0). G.: Szajcz, illetve Bogárné. Ferencváros-PMSC 0:1 (0:0). Gólszerző: Lovász. Bp. Honvéd-Videoton 1:0 (0:0). Gólszerző: Lippai. Zalaegerszeg-Siófok 3:1 (2:0) Gólszerzők: Czigány, Csepregi, Balog, illetve Lakatos.

### Az NB I állása

1. Tatab.	3	3	-	16	3	6
2. Vasas	3	2	1	-	7	4
3. Bp. Honv.	3	2	1	-	4	1
4. R. ETO	3	2	1	-	6	4
5. U. Dózsa	3	2	-	1	9	2
6. Haladás	3	1	2	-	4	3
7. Pécsi MSC	3	2	-	1	2	1
8. B.-csaba	3	1	1	-	4	3
9. F.-város	3	1	-	2	3	2
10. Siófok	3	1	-	2	4	2
11. Z.-egersz.	3	1	-	2	3	6
12. Debr.	3	1	-	2	3	9
13. Váci Izzó	3	-	1	2	1	3
14. Kaposv.	3	-	1	2	4	1
15. Videoton	3	-	1	2	1	4
16. MTK-VM	3	-	1	2	2	1

A góllövéslista élcsoportja: 5 gólos: Kiprich (Tatabánya), Plotár (Tatabánya); 4 gólos: Vincze I. (Tatabánya), Steidl (U. Dózsa), Szabadi (Vasas); 3 gólos: Handel (Rába ETO).

## Úszó és vízilabda Európa-bajnokság

A 14 éves nyíregyházi Csabai Judit a 800 m-es gyorsúszásban a papírforma alapján csak a 6-8. helyre számíthatott, de igen bátran kezdett, 100 m-nél az élen állt. Ezután az NDK kettőse ugyan elhúzott mellette, de a többiek rohamát Csabai vitézül állta. Az olasz Melchiorri ugyan egyre inkább megközelítette, de az utolsó 100 m-en a magyar úszólány még egyszer újítani tudott, s óriási meglepetésre remek országos felnőtt és ifjúsági csúcscsal bronzérmert nyert. Eredménye — 8:37.71 p. — egy század híján 5 másodperccel jobb a magama által tartott régi rekordnál. Ugyanebben a számban az NDK-beli Möhring részidejénél látszott, nagy tetterre készül. A végén sem lantozott mellette, s a régi Európa-csúcscsúcsát Csabai vitézül állta. Az olasz Melchiorri pedig — az amerikai Evans csak néközelítette, de az utolsó 100 m-en a magyar úszólány még egyszer újítani tudott, s óriási meglepetésre remek országos felnőtt és ifjúsági csúcscsal bronzérmert nyert. Eredménye — 8:37.71 p. — egy század híján 5 másodperccel jobb a magama által tartott régi rekordnál.

Ugyanebben a számban az NDK-beli Möhring részidejénél látszott, nagy tetterre készül. A végén sem lantozott mellette, s a régi Európa-csúcscsúcsát Csabai vitézül állta. Az olasz Melchiorri pedig — az amerikai Evans csak néközelítette, de az utolsó 100 m-en a magyar úszólány még egyszer újítani tudott, s óriási meglepetésre remek országos felnőtt és ifjúsági csúcscsal bronzérmert nyert. Eredménye — 8:37.71 p. — egy század híján 5 másodperccel jobb a magama által tartott régi rekordnál.

## Gyorsbíró

A duisburgi kajak-kenu világbajnokságon a magyar férfi kajaknégyes (Gyulay, Csipes, Fidel, Kovács Z.) 1000 méteren aranyérmes lett. (MTI)

PIACI ÁRAK

Debrecen Piac	H.-bűsz.	P.-lád.	B.-újfalu	H.-nán.
burgonya	10-15	8-14	12-14	10-12
sárgarépa	7-12	30	5-8	30
petrezs.	7-12	30	5-8	30
káposzta	10-14	—	10-12	10-14
kelkáposzta	16-25	—	20	20
sav. káp.	25-40	25	20	24
vöröskáp.	10-15	—	20	12
vöröshagym.	14-20	20	16-20	18-20
fehérhagyma	10-15	140	100	150
sárazab	60-80	—	60-70	70
karalábé	8-15	—	8-10	4-6
karfiol	20-36	—	35-40	—
dióhéj	180-200	180	200	140-200
mák	130-150	130	160	150
alma	6-18	12-20	15-25	10-20
tojás	2,60-3,00	3,00-3,20	2,40-2,80	3,50
paradicsom	4-6	9-12	10	3-5
tök	4-6	—	5-6	10-14
uborka	5-20	10-18	10-12	10-20
paprika	6-20	12-18	8-20	12-14
zeller	3-6	10	6-8	2-10
szilva	25-60	25-40	40-60	10-60
sárgadinnye	10-16	—	8-10	15-20
fehérdinnye	10-16	—	8-10	15-20
szilva	8-15	10-20	20	6-7
leveszőbors	6-13	10-13	20	10-20
szőlő	30-70	40	—	8-12
sárgabarack	25-60	—	—	30-100
körte	8-25	10-25	—	10-30
kukorica	3-5	4-6	—	15-25
spenót	25-30	—	—	4-5
sóska	20-25	30	—	—
zöldborsó	25-60	30	—	—
magy. kajszi	30-60	20-28	—	18
patisszon	30	10	—	—
hajas dió	40-50	—	—	50
karalábé	10-16	—	—	4-5

A lottó nyerőszámai:

3, 7, 13, 21, 59

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a 34. játékhéte a lottó nyeremények — a nyereményilleték levonása után — a következők: 5 találatot 1 fogadó ért el, nyereménye: 6 234 907 forint, 4 találatos szelvénye 1697 fogadónak volt, nyereményük egyenként: 3674 forint, 3 találatos 33 661 fogadónak volt, nyereményük egyenként: 185 forint, a 2 találatos szelvények száma 353 235 darab, ezekre egyenként 22 forintot fizetnek. (MTI)

1987. AUGUSZTUS 23., VASÁRNAP  
BENCE NAPJA  
A Nap két 5.50 — nyugszik 19.45 órákor

VÁRHATÓ IDŐJÁRÁS:  
Folytatódik a túlnyomóan derült, száraz idő. Az általában mérsékelt változó irányú szél a Dunántúlon délre fordul és többfelé megélénkül. A legmagasabb nappali hőmérséklet 24 és 28 fok között alakul. (MTI)

ÉVFORDULÓNAPTÁR

Százöt évvel született Szabó Ervin (1877-1918) könyvtáros, társadalomtudós, a marxizmus első magyar tudományos igényű művelője, nagyhatású hazai terjesztője.

Bécsben ismerkedett meg a marxizmus eszméivel, majd a bécsi orosz emigráció közvetítésével kapcsolatba került az orosz munkásmozgalommal. 1900-tól volt tagja a magyar szociáldemokrata pártnak, s a Népszava állandó munkatársaként tevékenykedett. Később a Fővárosi Könyvtárhoz került, melynek 1911-től haláláig az igazgatója volt. Önálló, életmű értékű könyvtárosi tevékenységének csúcsa a külön intézményre — gazdag társadalomtudományi gyűjteményre — fejlesztett, jelenleg is az ő nevével viselő könyvtár. Az MSZP 1905-ös kongresszusán elszavalt versége és elhatározott betegsége miatt visszavonult a politikai küzdelmekről. Munkásságának fő területe Marx és Engels válogatott írásai első, két kötetes magyar nyelvű gyűjteményes kiadása volt.

Az első világháború alatt antimilitarista magatartást tanúsított, s tanulmányok, cikkek sorában fejtegette ki politikai nézeteit, valamint a modern könyvtárkultúra elveit. Már halálának idején kapta a hírt: az 1918 júniusában Moszkvában megalakult Szocialista Akadémia tagjává választotta meg.

PROGRAMOK

Debrecen  
13 óra: Videovetítés gyerekeknek a Margit Téri Általános Iskolában.

Derecske  
20.30 óra: Koós János jubileumi műsora a művelődési háznál.

FORGALOMSZÁMLÁLÁS. Augusztus második felében folytatódik az országos forgalomszámlálás. A szakemberek az érdeklődők közreműködését kérik, hogy a közutakon közlekedők kiinduló és uticéljük végpontja között milyen útvonalon, mekkora távolságokat tesznek meg. Az utazások legfőbb jellemzőit összegyűjtik és a kapott adatokat a közeli, illetve a távolabbi évek közüti fejlesztéseikhez használják majd fel.

HAJDÚ-BIHARI NAPLÓ

A Magyar Szocialista Munkáspárt Hajdú-Bihar Megyei Bizottságának lapja.  
Főszerkesztő: dr. Bényei József.  
Főszerkesztő-helyettes: Boda István  
Szerkesztőség: Debrecen.  
Tóthfalu tér 10. 4024.  
Telefon: 12-144.  
nyomdai ügyelet: 16-693.  
Kiadja: a Hajdú Megyei Lapkiadó Vállalat, Debrecen.  
Tóthfalu tér 10. Postacím: Debrecen.  
Postafiók 72. 4001.  
Telefon: 12-144.  
Felelős kiadó: dr. Szabó Imréné.  
Alföldi Nyomda, Debrecen.  
Felelős vezető: Benkő István  
Vezérigazgató: Debrecen.  
1987. augusztus 23.  
Megrendelés száma: 01 639

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető a hírlapok besztő postahivataloknál és kézbesítőknél. Előfizetési díj egy hónapra 43 Ft, negyedévre 129 Ft, egy évre 516 Ft.  
Index 25 827  
— ISSN 0132 — 1984

Új MÁV-szolgáltatás

Augusztus 20-tól jár a „Komfort”

A Komfort feliratot ezen-től — szombat kivételével — mindennap láthatjuk a Hajdú expresszvonaton. A Nyiregyházi Debrecen-át Budapestre s vissza- induló járaton új szolgáltatást vezettek be a vasutasok, egy komfortkocsit csatoloztatván az expressz végére, az utaskényelmet bővítendő. (A Pécs-Budapest, Szeged-Budapest vonalon már „é” szolgáltatás, s a jelek szerint bevált, népszerű.) A komfortkocsi 36 személyes, különleges kialakítású, a szokványos áramellátásnál többet kap, a tel-

jes hosszban felszerelt két sor ülés minden egyes ülése tetszés szerint mozdítható, átállítható. Videoműsoros kazetták, tévé, rádió, napilapok és folyóiratok teszik tartalmasabbá, színesebbé az utazás perceit. Az elegáns, tiszta kocsi személyzete kezeli a menetjegyeket, tájékoztatja az utasokat, s ha kéri, teát, kávét, üdítőt, szendvicset szolgál föl. Mindezt 100 forint pótdíjért, amelyben a helyjegy ára is benne foglaltatik. A komfortkocsira mindenféle vasúti kedvezmény érvényes.

Rejtvényfejtők figyelmébe!

A Napló augusztus 8-i számában megjelent keresztrejtvény helyes megfejtése: A szobor a tökéletesség egyetlen pillanatát örökíti meg.

50-50 forintos könyvtulajánnyt nyertek: Boros András Debrecen, Dobsina u. 15., Gágos Mártonné Debrecen, Gogol u. 16/B, Gerold Réka Debrecen, Micsurin u. 130. III. em. 9., Hüse Jánosné Debrecen, Cserepes u. 8/3., Lakatos Bertalan Debrecen, Poroszlay út 24. III. em. 4., Mészáros Irén Debrecen, Viola u. 2. II. em. 10., Balogh Etelka Hajdúszoboszló, Koltói Anna u. 13/A, Gombos Gyula Konyár, Kossuth u. 24., Petes Aliz Gyöngyös, Török I. u. 26., Szűcs Roland Bihar-nagybajom, Rákóczi u. 20/B.

TANULMÁNY A NÉPGAZDASÁGI VESZTESEGEKRŐL. A közhatalmazaton elmaradt fejlesztések miatt évről évre jelentős kár éri a népgazdaságot. A jövőben a hasonló veszteségeket megelőzendő, most tanulmányt készítenek, amelyben bemutatják a szükséges és a valóságos pénzügyi keretek közötti különbséget és ebből becsüléssel megállapítják a népgazdaságot ért károkat.

KÖZLEMÉNYEK

A szakmunkások szakközépiskolája (Debrecen, Budai E. u. 8/A) értesíti tanulóit, hogy az ünnepélyes tanévnyitót 1987. szeptember 1-jén 16 órai kezdettel tartja az iskola udvarán. Minden tanuló szeretettel vár az iskola nevelőtestületétől. (x)

A Körösi Csoma Társaság nyelvviskolója, a keleti nyelvek kollégiuma felvételt hirdet az 1987/88-as tanév első félévének levelező tagozatára, kezdő és haladó szinten a következő keleti nyelvekből: arab, bibliai héber, mai héber, japán, kínai, perzsa, szuahéli, tibeti, vietnami. Beiratkozni és érdeklődni csak levélben lehet a következő címen: KCST Keleti Nyelvek Kollégiuma, Budapest VI., Izabella u. 46. 1064. Beiratkozni 1987. szeptember 20-ig lehet.

Ertesítjük Tisztelt Ügyfeleinket, hogy 1987. szeptember 24-től október 5-ig leltározás miatt az árukiadás és -kiszállítás szünetel. Piért Kereskedelmi Vállalat 65. sz. terakata, Debrecen. (x)

Aramsűnet! 1987. augusztus 28-án 7-16 óráig a Rózsahegy utcán a Laktanya utcától a Vasvári P. utcáig, a Vasvári P. u. a Lefkovits V. u. páratlan oldalán, a Laktanya u.-tól a 65. számig.

Diákok tárlata

A Csongrád megyei Mártélyon rendezett országos diákképző- és iparművészeti tábor befejezéseket a résztvevők legjobb munkáiból nyitottak kiállítást szombaton Hódmezővásárhelyen, a Medgyessy-teremben.

Az egyhetes táborozáson az ország minden megyéjéből és a fővárosból száz középiskolás fiatal kapott lehetőséget képzettségének fejlesztésére. Szakmai előadásokat hallgattak, ismerkedtek a festészetben, a szobrászatban, a grafikában, a textilművészetben alkalmazott különböző technikákkal. A programot a zene és a képzőművészet kapcsolatát érzékeltető műsorok gazdagították. (MTI)

Újra szállodaportás-képzés

Szeptemberben — mintegy két évtizedes szünet után — ismét szállodaportás- és szobafőnök-képzés kezdődik Budapesten, eleget téve a szállodás szakma sürgető igényének. Középszintű képzés ötven-hatvan diák kezd meg nappali tagozaton tanulmányait a Vendéglátó-ipari Szakközép- és Szakmunkásképző Iskolában ezen a szakon.

A képzés célja, hogy jól felkészült, nyelveket beszélő szakemberek fogadhatják a nagyforgalmú szállodákban a bel- és külföldi vendégeket. Az elmúlt húsz évben ugyanis hiánypótlás-ként mindössze tanfolyamok indultak, ahol a portásokat és szobafőnököket képezték. Az iskolai oktatás keretében a tanulók alaposabban sajátíthatják el a tudnivalókat. A képzés három fél-

éves időtartama alatt szakmai, elméleti és gyakorlati ismeretekre tesznek szert, az első két félévben heti két napot töltenek az iskolában és három gyakorlati munkahelyükön, a harmadik félévben pedig hetente egy napot járnak iskolába, s ezt négy nap gyakorlat követi. A két idegen nyelv elsajátításához olyan óraszámot biztosítanak, hogy a hallgatók tanulmányaik befejezésekor alapküszöb nyelvvizsgát tessenek. A tanulók a képzés végén szakmunkásvizsgát is tesznek.

A Belkereskedelmi Továbbképző Intézet továbbra is szervez tanfolyamokat, ha azonban beválik a nappali oktatási rendszer, akkor a tanfolyamok helyett tovább bővítik az iskolai képzést.

(MTI)

MOZI • TV • RÁDIÓ

MOZI

Krokodil Dundee (ausztrál). Vig ma hn. 4, 6, n. 9. Apolló 10. n. 12, hn. 2. Meteor 3, 5, 7.  
Premier előtti:  
Feltámad a vadnyugat. Turis-taparadicsom meglepetésekkel. Színes amerikai sci-fi. Meteor kert 9. (Rossz idő esetén az előadásokat a teremben tartjuk meg!)

Aranyoskám (amerikai). Klina-Db. Cooper üldözése (amerikai). Petőfi kert 9.  
Csillagok háborúja I-II. (amerikai). Alfa 6.  
Emberévó medve (szovjet). Delta f. 4, f. 6.  
Életben maradni (amerikai). Apolló 6, 8. Vig n. 10, n. 12. Fej nélküli lovas (szovjet). Vig hn. 2.

A Nindzsa színre lép (amerikai). Horváth A. f. 4, f. 6. Sárga haj és az aranyerőd (amerikai). Híradó f. 10, f. 12, hn. 8.  
Suli-buli (magyar). Híradó hn. 2, hn. 4, hn. 6.  
A szenvedély hatalma (olasz). 18. Művészb. 6.  
Veszélyes őrző (szovjet). Apolló 4.  
Debreceni videomozik műsora:  
Vig kamara f. 11, f. 2, f. 4, f. 6, f. 8: Vértószú Mar-selleben (francia).  
Meteor 4, 6, 8: Halálós játzsma II. (hongkongi).

Videi mozik műsora:  
Berettyóújfalu: Robinson Crusoe (szovjet) 6. Krokodil Dundee (ausztrál) 8.  
Hajdúszoboszló: Asterix és Kleopátra (francia) 5. Mozi-klip (magyar) 7.  
Hajdúnánás: Veri az őrdög a feleségét (magyar) f. 6. Víz és szappan (olasz) f. 8.  
Hajdúszoboszló: Fuss, hogy utóljárj (magyar) 4. Pat Garrett és Billy. 3. Kölyök (amerikai) 6. 8. Kertmozik: Cutter útja (amerikai) 9.  
Püspökkladány: A 22-es járat (szovjet) 6. Isten veletek, barátaim (magyar) 8.

TELEVÍZIÓ

BUDAPEST, 1.: 8.58 Műsorismertetés. 9.00 Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.15 Szünidei matiné. 10.15 Sherlock Holmes kalandjai. Angol tévéfilmsorozat. A két karabunkulus (ism.). 11.10 Mozgató. 11.15 Képzőművészet. 16.20 Hírek. 16.25 A fűszerke világa, a világ fűszerei. Angol ismeretterjesztő rövidfilm (ism.). 16.50 Bátor kapitányok (amerikai film). 18.30 A Román Szocialista Köztársaság nemzeti ünnepén. 19.10 Reklám. 19.15 Esti mese. 19.30 Híradó. 20.00 Reklám. 20.05 Jó évtárgy! Kíváncságműsor élelmiszer-ipari dolgozók kérésére alapján. 21.35 Panoráma. 22.35 Carelli emlékezik (VI/2. rész). 23.05 Híradó. 3.

BUDAPEST, 2.: 14.53 Műsorismertetés. 14.55 Képzőművészet. 15.00 Telesport. 19.15 Tévétorna NSZK-tévéfilm. 21.05 Híradó. 21.20 Reklám. 21.35 Telesport. 23.00 Képzőművészet.

POZSONY, 1.: 8.30 Gyerekeknek. 10.10 Egyenlőten szerelem (tévéjáték, befejező rész). 11.05 Objektív (magazin). 11.45 Motorkerékpár-vb. 12.40 Autósok, motorosok magyarázta (ism.). 13.20 A tudományról és a technikáról gyerekeknek. 14.00 Koncert. 14.55 Motorkerékpár-vb. 16.00 Bukarest (dokumentumfilm). 16.30 Peppina (svájci tévésorozat). 16.55 Cseh film. 18.20 Esti mese. 18.30-19.10 Zenés műsor. 19.30 Híradó. 20.05 Puccini: Manon Lescaut (opera, felvételről). 22.15 Sporthír. 22.30 Visszatérés korábbi helyzeikre.

POZSONY, 2.: 16.00 Autocross EB. 17.00 Zenés szórakoztató műsor. 18.30 Utirajz-film. 19.00 Tévétorna. 19.10 Esti mese. 19.30 Híradó. 20.05 Hihetetlen történetek (angol tévésorozat). 21.00 Híradó. 21.20 NDK-tévéorozat (ism.).  
MOSZKVA: 6.30 Ritmikus sportgimnasztika. 7.15 Sport-lotóhúzás. 7.30 Ébresztőóra. 8.00 „Hazámát szolgálom!” 9.00 Reggeli posta — zenés műsor. 9.30 Világjáró klubja. 10.30 Falusi óra. 11.30 Zenebutik. 12.00 Az egészség. 12.45

RÁDIÓ

Gyermekfilm. 13.55 Románia nemzeti ünnepén. 14.55 Országos dalosverseny. 15.40 Rajzfilmek. 16.00 Nemzetközi panoráma. 16.45 Vidám zenés műsor. 19.00 Hír. 19.40 Átölelés. 19.50 Labdarugó-szemle. 20.35 Hírek. 20.40 Esti ifjúsági műsor. 22.00 Ogarjóra 6 (film). 23.30 Esztrádműsor.

ROSSZTÓ: 4.30-7.59 Jó reggelt! 8.00 Hírek. Időjárás. 8.05 Sporthírek. 8.10 Műsorismertetés. Kb. 8.20 Mal programok. 8.25 Vadász és erdőzárók. 8.50 Népdalok, néptánok. 9.40 Hej szénája... 10.00 Hírek. Időjárás. 10.05 A mássik. Heltal Jenő versei. 10.10 Örökzöld dallamok. 11.10 Gondolat. 11.54 Reklám. 12.00 Déli krónika. Sport. 12.30 Világhírlap. 13.00 Klasszikusok délután. Rigoletto. 14.00 Hírek. Időjárás. 14.05 Műsorismertetés. 14.10 Verbunkosok, katonadalok. 14.45 Kritikusok fóruma (ism.). 15.00 Erről beszéljünk... 15.30 Lehoczyk Éva operettjeleiből. 16.00 Hírek. Időjárás. 16.05 Megérjük a pénzünket. G. Szabó Judit rádiójátéka. 16.41 A kis-elefánt iskolába megy. 16.55 Műsorajánlat. 17.00 A Román Szocialista Köztársaság nemzeti ünnepén. 17.30 Idősebbek hullámhossza (ism.). 18.15 Hol volt, hol nem volt... 18.25 Könyvünnepségek. 18.28 Műsorismertetés. 18.30 Esti magazin. 19.15 Hagyomány és politika. 20.15 Három szőlőben... 21.15 Kilátó. 22.00 Hírek. Időjárás. 22.05 Tíz perc sporthír. 22.35 A román népzene klasszikusa. 23.00 Furcsa emberek. 23.28 Schuberter VI. szimfónia. 24.00 Hírek. Időjárás. 0.10 Hímnusz. 0.15-4.20 Ejjfel után.

BARTÓK: 6.00 Hírek. Időjárás. Utközben. 6.05 Műsorszóló reggel. Közben: 7.00-7.05 Hírek. Időjárás. Utközben. 8.00 Hírek. Időjárás. 8.05 Műsorismertetés. 8.07 Időszaki kiállítások. 8.12 A Finn Rádió hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.30 Új zenei újság (ism.). 11.00 Képzőművészet. Kb. 11.50-12.10 „Nemünk bölcsője a Tiszavölgy...” Kb. 13.00 Hírek. Időjárás. Kb. 13.03 Műsorismertetés. Kb. 13.05 Eszperantó híradó. 13.15 Ifjúsági szimfonikus zenekarának hangversenye. 9.48 Operagyűjtés. 10.3